

# 普拉博沃发布三项法规 加强国家粮食安全与分配管理

【本报讯】普拉博沃·苏比安托总统于周五(4月17日)发布了三项最新法规，以加速提升国家粮食安全，将其作为通过粮食自给自足实现民族独立的主要基础。

根据2026年第14号总统条例(Perpres)关于国家粮食安全框架下收获后加快基础设施建设的条文，周五援引自雅加达的国务秘书处网站称，“为加强国家粮食安全，需要在印尼各地区收获后为基础设施建设提供支持。”

以上法规旨在推动中央政府与地方政府之间的协同合作，在各地区加快提供收获后设施。通过2026年第14号总统条例，政府设定了减少对仓库租赁依赖的目标。

此外，该法规有望促进收获后均衡落实基础设施的分布，从而确保全国各地的粮食稳定。

随后，总统发布了关于

加速农业领域粮食自给自足的2026年第2号总统指令。通过该法规，总统下令加强治理体系和跨利益相关方协作，以实现国家优先计划。

总统指示其下属根据各自的任务、职能和权限，采取协调统一的做法，加快实现国内生产粮食的供应，并加强粮食分配管理。

这些具体指示针对农业部长、财政部长、国有企业和BP Danantara机构负责人。农业部长特别被要求向多家国有企业如PT Agrinas Pangan Nusantara、PT Perkebunan Nusantara III以及Perum Bulog下达任务，以加速粮

**主要重点是支持实现玉米自给自足。**

食自给自足。

第三项通过的法令是2026年第3号总统指令，关于2026-2029年期间国内玉米的采购与管理以及政府玉米储备的分配。该法规的重点是加强国家玉米储备，同时提升农民福祉。

关于玉米总统指令是针对多个跨部门和机构，包括粮食统筹部长、经济统筹部长，直至国军总司令和警察总长。其主要重点是支持实现玉米自给自足，并确保社区居民能够获得食物。

政府强调，这一基础设施加速和管理优化的进程需要全面的支持，包括加快审批、提供土地，以及解决现场的技术障碍，以便尽快实现粮食自给的目标。



普拉博沃同时发布三项法规以提升国家粮食安全。

此外，普拉博沃总统还成立了政府计划加速工作组，以支持经济增长，该工作组由经济统筹部长艾尔朗卡·哈塔尔担任第一主席。

该工作组的成立通过2026年第4号总统令《关于支持经济增长的政府计划加速工作组》予以规定。

该工作组负责协调加速实施政府计划，以支持经

济增长的提升，其中包括经济配套计划、经济刺激计划、政府优先计划、若干部委/机构的主要计划，以及根据总统指示的其他计划。(fd)

## 霍尔木兹海峡封锁 引发马六甲海峡航道安全担忧

【本报讯】美国与伊朗在霍尔木兹海峡实施的封锁行动，如今正引发对马六甲海峡稳定的新一轮忧虑。

霍尔木兹海峡与马六甲海峡是全球最关键的两大海上咽喉要道。霍尔木兹海峡是至关重要的能源通道(承担全球五分之一石油运输)，而马六甲海峡则是全球最繁忙的贸易航道，尤其对亚洲的石油供应意义重大。霍尔木兹海峡凸显出中东地区的地缘政治风险，而马六甲海峡对亚洲经济及印尼自身发展具有举足轻重的作用。

马六甲海峡横贯印尼、马来西亚和新加坡三国，连接印度洋与太平洋，最窄处仅宽2.7公里，比霍尔木兹海峡狭窄十倍。

据媒体报道，长期以来，这片由美国海军第七舰队巡逻的海峡一直被中国视为战时薄弱环节，即“马六甲困局”。中国军力不断增强以及“难以预测”的美国总统特朗普政策，使局势更趋复杂。

在宣布封锁时，特朗普指令美国海军拦截国际水域内任何被证实向伊朗支付过路费的船只。尽管目前看来鲜有船只成功逃脱，但马六甲海峡周边水域已成为伊朗“幽灵船队”进行船对船石油转运以掩盖其对亚洲国家销售行为的关键区域。

新加坡欣里奇基金会国际贸易研究项目主任袁春伟表示：“尽管我目前并不认为马六甲海峡面临迫在眉睫的现实威胁，但



普拉博沃强调马六甲海峡航道在全球能源供应链中的重要性。

任何担忧海上关键节点武装化的人，都应开始思考如何管控自身的地缘政治脆弱性。今日看似不可想象之事，未来未必不会发生。”

随着霍尔木兹海峡过去数周关闭，东南亚地区紧张态势升温。新加坡坚决拒绝就霍尔木兹通行费与伊朗谈判，而马来西亚则为其与伊朗的对话立场

辩护。

新加坡外长维文上周回应议会关于是否可能与伊朗就安全通行或费用支付进行谈判的质询时强调，此类协议将为马六甲海峡开创危险先例。

此番言论在马来西亚引起反响。马来西亚总理安瓦尔与伊朗总统佩泽希齐扬举行高层会谈后，为本国船只经霍尔木兹海峡通行争取到了保障。人民公正党副主席努鲁·伊扎·安瓦尔表示，马来西亚无需他人说教外交的好处。选择对话是因为历史证明，回避沟通只会导致局势升级。

**马六甲海峡战略地位**  
另一方面，印尼总统普

拉博沃在深化与美国的军事合作之际，强调了本国作为地缘政治力量源泉的战略地位。

霍尔木兹海峡作为影响多国的狭窄航道，堪称世界能源分配的咽喉要道。普拉博沃认为，印尼同样拥有不亚于此的全球贸易与能源航道战略地位，尤其对东亚地区国家而言，这一关键节点正是马六甲海峡。

普拉博沃上周对印尼官员讲话时说道：“我们是否意识到印尼的重要性？我们的位置何其关键、何其具有战略意义？我们必须明白，我们始终处于世界关注的中心。”他强调，东亚约70%的能源与贸易需经过印尼水域，包括马六甲海峡。(cx)

## 印尼原油价格 3月突破每桶102.26美元

【本报讯】印尼原油价格(ICP)2026年3月的平均价格定为每桶102.26美元，较2月份上涨了每桶33.47美元。

能源与矿产资源部(ESDM)石油和天然气总司长拉奥德(Laode Sulaeman)于周五(17/4)在雅加达发表声明说，“2026年3月的ICP平均价格较2026年2月显著上涨了每桶33.47美元，从每桶68.79美元升至每桶102.26美元。”

该规定载于能源与矿产资源部2026年3月第149.K/MG.03/MEM.M/2026号部长决定书关于2026年3月印尼原油价格。



图为一艘我国的油轮。

拉奥德表示，印尼原油价格的飙升与2026年3月以来全球地缘政治动态的升温密不可分。

“此次上涨与国际市场主要原油价格大幅攀升的趋势一致，”拉奥德称。

其中一个主要因素是全球能源分销通道受到干扰，包括霍尔木兹海峡航运的中断，该海峡长期以来承载着全球约20%的石油供应量。

详细来看，2026年3月与2026年2月相比，主要原油品种的平均价格走势均出现上涨，具体情况如下：

ICP)上涨33.47美元/桶，从68.79美元/桶涨至102.26美元/桶；布伦特原油(ICE)上涨30.23美元/桶，从69.37美元/桶涨至99.60美元/桶；西德克萨斯中质原油(Nymex)上涨26.47美元/桶，从64.52美元/桶涨至91.00美元/桶；即期布伦特原油上涨32.73美元/桶，从71.15美元/桶涨至103.89美元/桶。

此外，欧佩克一揽子原油价格出现显著上涨，上涨48.13美元/桶，从67.90美元/桶涨至116.03美元/桶(截至2026年3月30日)。(fd)

## 三家主权财富基金建立战略合作关系 共同发起设立中国-东盟投资平台

【本报讯】近日，三家知名主权财富基金在中国北京正式建立战略合作关系，共同发起设立名为“银河东方中国-东盟投资平台”的投资载体。

张青松指出：“通过投资于瞄准东盟市场的优质企业，我们希望该基金不仅能带来稳健的财务回报，还能推动区域经济增长，从而在社会效益和经济效益上实现互利共赢。”

对印尼而言，参与该倡议被视为在中国与东南亚经济走廊构建专项投资载体的战略举措。印尼投资局董事会临时主席艾迪·波尔万托表示，此举也标志着印尼投资局首次采用主题性“母基金”模式进行投资。

艾迪表示：“通过这一平台，印尼投资局旨在携手全球顶尖的机构投资者，引导长期资本、专业经验及全球网络流入印尼，支持可持续增长和长期经济价值创造的领域。”

阿塞拜疆国家石油基金首席执行官伊斯拉菲尔·

马多夫亦表达了类似看法，认为主权财富基金间的这种伙伴关系对于接入全球最具活力的经济走廊之一至关重要。

马多夫称：“通过整合集体专长与长期资本，我们能更好地把握中国与东南亚之间加速推进的贸易与供应链一体化机遇，同时也有助于进一步优化阿塞拜疆国家石油基金的投资组合多元化。”

在运营层面，该平台将由银河国际证券私人有限公司担任普通合伙人进行管理。

参与合作的三家主权财富基金均管理着规模庞大的资产。截至2024年底，中投公司总资产高达1.57万亿美元。与此同时，阿塞拜疆国家石油基金管理资产规模亦超过700亿美元，印尼投资局管理资产规模达到144.3万亿盾。本次投资合作已于4月13日在北京举行的签约仪式上正式敲定。

(cx)

今日出版12版



印尼商報官網

社论

在动荡与喧嚣时代中寻找良知坚定守护未来领导者

世界正处于高度紧张、瞬息万变且难以预测的局势之中。中东战乱、能源运输航线受威胁,以及全球供应链面临的压力表明,当今的冲突已不再局限于战场。

冲突正迅速蔓延演变成能源价格、物流成本、通货膨胀,以及投资不确定性等诸多问题。国际货币基金组织甚至警告称,该地区的战争可能拖累全球经济增长,并推高通货膨胀。

霍尔木兹海峡的动荡再次提醒人们全球经济的脆弱性,因为全球约五分之一的石油贸易都要经过这条海峡。

印尼当然也无法置身事外。事实上,印尼国民生产总值在2025年仍然增长5.11%。然而,这一数字不应被解读为我们能够免受全球压力影响的标志。在2026年3月,印尼央行将基准利率维持在4.75%不变,同时强调在全球形势恶化的情况下,保持盾币汇率稳定至关重要。

与此同时,印尼国内面临的挑战依然严峻:必须提高生产力,创造高质量就业岗位,并加强经济结构以抵御外部冲击。世界银行强调,印尼需要加快经济结构转型,创造更多优质就业机会。正是在此背景下,关于领导力的讨论显得尤为重要。

在平静时期,领导者的弱点有时会被制度和经济增长所掩盖。然而,在充满压力时期,领导素质就会立即显现。国家、企业和机构不能仅仅依靠能言善辩的人来领导。我们需要的是,能够权衡利弊、保持方向、并在形势危急时能够沉着冷静、果断行事的领导者。

问题在于,我们不仅身处紧张的时代,也身处喧嚣的时代。我们生活在充斥着各种观点、快速反应、形象塑造,以及动辄发泄的愤怒之中。每个人都能听起来像个领导者,似乎每个人都有答案,但并非所有喧嚣的声音都清晰明了,也并非所有反应迅速的行为都是好的或正确的。在这样的环境下,我们需要再次扪心自问,在当今时代,我们真正需要的是怎样的领导者?

比尔·海贝尔斯(Bill Hybels)在勇敢的领导力(Courageous Leadership)一书中称,勇气是领导力的核心要素之一。但他所指的勇气并非强硬的手段,并非伪装成强硬的愤怒,也并非渴望掌声的勇气。

真正的勇气在于,在代价高昂时依然能够采取正确的立场,在拖延似乎更安全时依然能够做出决策,并在他人选择逃避时勇于承担后果。勇敢的领导者并非那些喜欢激化矛盾的人,而是那些能够在压力下保持冷静的人。我们不需要更多徒有其表的强者,我们需要更多真正能够赋能他人的领导者。

在政府部门,当领导者致力于维护政策的公信力,而非仅仅追求短暂的赞誉时,这两者便会完美契合。归根结底,领导力不应止步于形象塑造,而应是一种道德责任。

印尼迫切需要理解这一点的领导者。我们面临的诸多问题不源于技术,也源于文化。例如过度保守的文化、对平庸的容忍、粉饰/掩盖问题的倾向,以及薄弱的精英体制。

在正常时期,这些弱点或许并不致命。但在危机时刻,所有的弱点却会付出惨痛的代价。学习迟缓的组织终将被时代抛弃,畏惧真相的机构将不堪一击。那些领导人更热衷于操控舆论而非夯实根基的国家,终将失去发展动力。

归根结底,我们时代的危机不仅在于地缘政治、经济或技术层面,更在于领导力榜样的匮乏。我们不缺乏的是,渴望领导的人。相反,我们缺乏的是那些足够冷静能够清晰思考、足够勇敢能够采取正确立场、足够谦逊能够倾听、并且足够清廉不将领导地位当作自我炫耀的舞台的领导者。

因此,我们最需要的或许不是声音最响亮的领导者,而是良知最坚定的领导者;不是反应最快的领导者,而是思虑最清晰能够权衡利弊的领导者;不是只求今日胜利的领导者,而是能够守护未来的领导者。在当今这个充满动荡和喧嚣的时代,这样的领导者才值得我们去寻找、培养和效仿。

国会第二委员会希望选举法草案能在今年内讨论



国会第二委员会副主席祖尔菲卡尔·阿尔塞·萨迪金(Zulfikar Arse Sadikin)。

【本报讯】国会第二委员会副主席祖尔菲卡尔·阿尔塞·萨迪金(Zulfikar Arse Sadikin)希望,能在2026年审议关于修订2017年第7号选举法的法律草案。祖尔菲卡尔回顾以往经验表示,选举法原本计划在2019年进行修订。然而,当时的一位法律起草者不愿讨论该法案。

祖尔菲卡尔周五(4月17日)在雅加达国会大厦

说,“这就是我提到经验作为一项因素的原因。我说过,我们还需要考虑一些外部因素,国家现状和政府自身状况。”

祖尔菲卡尔表示,对该法案的审议也需要考虑到国会各政党的状况。据他透露,国会第二委员会已表示希望该法案立即生效并进入审议阶段。他说,“考虑到今年年底我们将进入2029年大选阶段,也就是选举组织人员的招募阶段。”

祖尔菲卡尔还透露,原定于周二(4月14日)在国会第二委员会举行的关于选举法案的会议并未取消,而是改为与各党团主席举行的国会领导层会议。他表示,由于相关规定尚未完善,选举法案还不是时候提交国会第二委员会内部审议。

祖尔菲卡尔说,“如果是内部会议,应该会有草案、学术论文和法案草稿。但这份草案尚未最终定稿,因为还不够完善。” (pl)

普拉莫诺省长宣布雅加达基尼系数已下降至0.423

【本报讯】雅加达首都特区省长普拉莫诺·阿农(Pramono Anung)周五(4月17日)在雅加达市政厅宣布,雅加达的经济不平等指数或基尼系数(Gini ratio)已从0.441降至0.423,并对此表示感恩。

普拉莫诺表示,基尼系数的下降是一项重要成就,因为雅加达减少不平等的一大挑战在于高收入群体数量庞大。他说,“我们所有富人都聚集在雅加达。几乎所有的钱都在雅加达流通。这就是为什么我们的基尼系数往往高于其他地区的原因。”

然而,普拉莫诺强调,雅加达省政府致力于维持社会保障体系,以减少经济不平等。实现这一目标的方法之一是继续推行雅加达智能卡(KJP)



雅加达省长普拉莫诺·阿农于4月17日(周五)在雅加达市政厅举行的雅加达预算对话新闻发布会上发表讲话。

加。共有518万人进入劳动力市场,比上一季度增加了约4.65万人。

此外,劳动参与率也上升至65.47%,增长了约0.72%。普拉莫诺表示,这一增长表明更多居民参与了经济活动。

另一方面,普拉莫诺指出,贸易、住宿、餐饮,以及运输和仓储行业是雅加达就业增长的主要贡献者。他保证,雅加达省政府将继续通过各种项目扩大就业机会。(pl)

MUI与沙特大使讨论朝觐事宜 祝愿印尼朝觐者顺利履行宗教功课



沙特阿拉伯驻印尼大使费萨尔·阿卜杜拉·阿莫迪(右)在其官邸迎接印尼伊斯兰教士理事会总主席KH·安瓦尔·伊斯坎达尔(左)的到访。

【本报讯】伊斯兰教士理事会(MUI)总主席KH·安瓦尔·伊斯坎达尔(Anwar-Iskandar)与沙特阿拉伯驻印尼大使费萨尔·阿卜杜拉·阿

费萨尔的官邸与其会面,商讨朝觐活动的组织安排以及中东地区的局势发展。

费萨尔表示,“希望印尼朝觐者能够安全、舒适地完成朝觐功课,并获得与之相称的回报。”

他确保今年的朝觐活动将按照沙特阿拉伯政府的计划安全进行。

“再次强调,今年的朝觐活动将按计划进行,没有问题,”他表示。

与此同时,安瓦尔表示,沙特阿拉伯一直以来在印尼穆斯林履行朝觐和副朝义务时给予尊重。

“我们表示感谢,因为每年印尼的朝觐者都能得到最好的服务,”他说。

他还呼吁印尼社会和政府共同维护圣地的神圣性。

国会第八委员会主席马万·达索庞在出席会晤并

表示,每位朝觐者的费用增加了约800万盾。但他指出,普拉博沃总统决定不将这一上涨费用转嫁给朝觐者。

“因此,我们要求各方停止战争,”他说道,并指出中东冲突对全球石油价格造成了影响。

他还补充说,印尼相信沙特领导人,包括萨勒曼·本·阿卜杜勒-阿齐兹·阿勒沙特国王和王储穆罕默德·本·萨勒曼,能够保障朝觐活动的安全进行。

费萨尔强调,沙特阿拉伯王国在面对中东地区发生的冲突时始终保持着克制态度。他说:“我们申明,我们不愿也拒绝让我们的领土、区域、海域、空域成为攻击伊朗的场所。” (fd)

涉嫌非法采矿许可证敲诈勒索案件 东爪哇高院没收23.6亿盾赃款

【本报讯】东爪哇省高等检察院在一起涉嫌非法采矿许可证贿赂的腐败案件中,没收了23.6亿盾的资金。该案涉及当地能源与矿产资源局(ESDM)的官员。

周五(17/4),东爪哇省高等检察院特别刑事犯罪助理瓦吉约(Wagiyo)在泗水表示:“通过对多个地点的搜查,调查人员扣押了若干现金及许可证文件。这些资金来自已被扣押的三名嫌疑人。”

他阐明,总额为2,369,239,765.49盾的资金是从三名嫌疑人处没收的,分别是东爪哇省能源与矿产资源局局长AM、东爪哇省能源与矿产资源局矿业局局长OS,以及地



4月17日,东爪哇省高等检察院(Kejati)执法人员将东爪哇省能源与矿产资源局(ESDM)采矿许可证涉非法收费案的嫌疑人(身穿红色背心)押送至东爪哇省高等检察院拘留室。

下水开采工作组组长H。从嫌疑人AM处,调查人员没收了2.591亿盾的现金,以及两个账户中的存款,分别为1.0903亿盾和1.2686亿盾,总计达到4.9441亿盾。

而从嫌疑人OS处没收了16.4亿盾的现金,从嫌疑人H处则没收了来自一个银行账户的2.2968亿盾。

除了现金,调查人员还查获了一些电子证据,包括转账记录、WhatsApp聊天记录、许可文件以及申请人的相关说明。

瓦吉约补充说,为便于调查,涉案嫌疑人将被拘留20天。调查人员仍在进一步深挖此案,不排除出现新嫌疑人的可能性。

在这起案件中,调查人员发现,原本应通过在线单次提交(OSS)系统进行的许可程序,涉嫌被人为故意拖延。尽管申请人已满足所有要求,但在许可发放过程中仍遭遇障碍,除非提供一定金额的钱款。(fd)

扬德里提议暂停现代零售业 为促进乡村经济均衡发展



乡村与贫困地区建设部长Yandri Susanto在马塔兰举行的西努沙登加拉省发展计划协商会议上阐述落实乡村经济均衡发展发展的战略。

【本报讯】乡村及贫困地区发展部长扬德里·苏桑托(Yandri Susanto)表示,提议暂停发放现代零售许可证是政府为促进乡村经济均衡发展、避免经济资源过度集中于大型资本持有者的举措。

周四(16/4),他在马塔兰举办的西努沙登加拉省发展计划协商会议上指出:“现代零售业的利润百分之百被资本所有者、企业主所获取。”

扬德里表示,现代零售业的功能将被“红白乡村合作社”所取代。该合作社开展的业务包括存贷款、液化石油气销售、基本生活物资、物流,以及药店和诊所。

红白乡村合作社整个业务循环所产生的利润将留在村内,其中至少20%成为村原始收入,约80%以直接经济收益的形式返还给村民。

扬德里声称:“合作社100%的利润都留在村里,在村内流转,这将为解决极端贫困问题的途径之一。”

根据此前报道,暂停扩张的提议是在印尼现代零售业快速扩张的背景下提出的。截至2025年,Alfamart和Indomaret两家现代零售连锁店的门店总数已超过4万家,遍布至乡村地区。

政府声称,已建成的“红白乡村合作社”数量接近3.4万个,其中完全建成完工的合作社接近5500个。扬德里部长表示,红白乡村合作社的所有资产,包括建筑、仓库及运营车辆,均归村庄所有,而非中央政府所有。

他说:“所有资产都移交给村庄。建筑、门店、仓库、卡车、皮卡及三轮摩托车均成为村庄资产。” (fd)

# BCA Finance在泗水Maspion Square 开设二手车交易中心, 流程简便快捷



周一(4月13日), 中亚银行金融公司总经理彼得鲁斯·卡里姆(中)在中亚银行金融公司经理亨得利(Hendrik Sia)(右)和金锋集团(Maspion Group)首席财务官韦利·穆利亚万陪同下视察了位于Maspion Square的BCA Finance汽车交易中心。



图示。在Maspion Square举行的BCA Finance汽车交易中心的启用仪式。

【本报讯】中亚银行金融公司(PT BCA Finance)在泗水Maspion Square购物中心正式开设了BCA Finance二手车交易中心。该中心的落成标志着该公司在加强印尼二手车融资生态系统方面迈出了战略性一步。

这家二手车交易中心旨在让人们更容易获得优质二手车, 并获得可靠的融资支持。其理念优先考虑消费者的便利性、透明度和交易便捷性。

BCA Finance二手车交易中心占地3176平方米, 可容纳多达207辆汽车, 并与泗水的18家合作展厅携手, 提供丰富的品牌和车型选择。

中亚银行金融公司总经理彼得鲁斯·卡里姆(Petrus Karim)表示, 这家汽车交易中心的开业

体现了公司致力于支持汽车行业, 特别是二手车市场发展的承诺。

他于周一(4月13日)在泗水Maspion Square购物中心举行的BCA Finance汽车交易中心开业典礼上说:“我们希望这家BCA Finance汽车交易中心将成为泗水最值得信赖的二手车中心之一。此外, 我们也期待这家汽车交易中心的存在能促进东爪哇各地区的二手车交易活动。”

他强调说, 在印尼二手车市场潜力巨大。中亚银行金融公司希望通过这家新店, 为公众提供一个舒适的场所, 提供最优质的融资产品和服务。

在15年来, 中亚银行金融公司一直与泗水的多家合作展厅保持着密切的合作关系。公司希望通过

这家新店, 提升合作伙伴和消费者的体验。

彼得鲁斯也坦言, 当前的经济形势充满挑战。但他依然保持乐观, 并致力于与合作伙伴携手共进。

他说:“尽管经济形势不稳定, 企业家依然展现出对营业发展的热情。BCA Finance汽车交易中心展厅业主和访客的热情就体现了这一点。事实上, 开业仅一两天, 就已经达成了多笔交易。”

彼得鲁斯透露, 作为中亚银行(BCA)一部分的中亚银行金融公司, 目前管理着价值50兆至60兆盾的资产。该公司的主要业务仍然是汽车融资, 包括新车和二手车。与此同时, 摩托车融资仅占其总业务量的约5%。

在所有融资额中, 二手车融资约占25%至30%

其余部分来自新车融资。这表明二手车市场仍然扮演着重要的角色。

此外, 中亚银行金融公司已开始发展电动汽车融资业务。目前, 电动汽车融资业务占比已达百分之几十, 使该公司成为该领域的主要参与者。

然而, 彼得鲁斯指出, 电动汽车市场目前仍主要由中高端客户群体主导。但他乐观地认为, 未来电动汽车市场将继续增长。

中亚银行金融公司经理亨得利(Hendrik Sia)说, 此车辆交易中心的设立旨在加强与合作展厅的关系。他还说:“我们希望在印尼银行金融公司、合作展厅和消费者之间构建一个互惠互利的生态系统。凭借更优越的地理位置和更完善的设施, 我们乐观地认为BCA Finance

汽车交易中心能够成为泗水发展最快的二手车交易中心之一。”

除了提供来自值得信赖的合作展厅的丰富车型选择外, BCA Finance汽车交易中心还提供极具竞争力的融资服务, 并为消费者提供更便捷高效的流程。

中亚银行金融公司希望, 位于Maspion Square购物中心的BCA Finance汽车交易中心能够进一步巩固公司作为印尼最值得信赖的二手车融资公司之一的地位。

在同一地点, 金锋集团首席财务官韦利·穆利亚万(Welly Muliawan)表示, 此合作将助力东爪哇的经济增长。

他认为, 在当前经济形势不明朗的情况下, 这家汽车交易中心的落户展

现了乐观精神和对持续增长的坚定承诺。金锋集团很荣幸能参与此合作。

他表示:“合作理念强调互惠共生的原则。展望未来, 我们已制定了该设施的进一步发展计划。”

Anugerah Motor展厅的店主尤萨克(Yusak)对这家二手车交易中心表示欢迎。他认为, 这项服务将有助于提升销量。

他解释说:“中亚银行金融公司的优势, 例如具有竞争力的利率、较长的还款期限、较低的首付和快速的审批流程, 是吸引消费者的主要因素。”

他希望BCA Finance二手车交易中心能够激发公众对购买二手车的兴趣。尤萨克确信, 这家中心将迅速发展, 并成为泗水及周边地区居民的首选。

(WIL)

## 印尼拟自俄罗斯进口原油 称不影响与美等国既有合作

【本报讯】印尼能源与矿产资源部长巴赫利尔·拉哈达利亚(Bahlil Lahadalia)表示, 印尼计划自俄罗斯进口原油, 不会影响印尼与包括美国在内的其他国家既有合作安排。

巴赫利尔指出, 政府将坚持以国家利益为导向, 统筹利用多元化能源供应来源。当前, 印尼原油年需求量为3亿桶。

他于4月16日在雅加达总统府表示:“关于与包括美国在内的有关国家的合作, 印尼每年原油需求约为3亿桶。因此, 将根据国家利益, 从多渠道开展采购。”

他表示, 政府正推进自

俄罗斯进口原油, 相关供应有望自2026年4月起启动。

数据显示, 目前印尼成品油消费量约为160万桶/日, 国内可销售原油产量约为60万至61万桶/日, 供需缺口约为100万桶/日, 主要依赖进口弥补。

巴赫利尔表示, 在当前国际形势下, 印尼需加快拓展多元化能源来源, “不仅来自单一国家, 而是面向更广泛的国际市场”。

他强调, 印尼在能源政策上坚持独立自主, 积极开放原则, 持续推进与多国能源合作, 包括俄罗

斯及非洲国家如尼日利亚等。

同时, 印尼将继续履行既有国际协议, 包括与美国的合作承诺。目前, 印尼已承诺采购价值150亿美元的美国能源产品。

巴赫利尔表示:“印尼可在全球范围开展采购, 同时将切实履行与各合作伙伴达成的合作安排。”

在价格方面, 政府明确将以不高于国际市场价格为原则开展采购。

他说:“将努力争取更具竞争力的价格, 原则上不高于市场价格, 如低于市场价格则更为有利, 最低应与市场价格持平。”

## 印尼家具业承压 内需疲软对美依赖高

【本报讯】当前印尼家具及手工业产业面临内外双重压力:一方面, 国内市场需求恢复不及预期;另一方面, 对美国市场出口依赖程度较高, 产业运行稳定性面临考验。

上述结构性问题使该行业对外部经济环境变化及国内居民消费能力波动更为敏感。印尼家具与手工业工业协会(HIMKI)主席阿卜杜勒·索布尔(Abdul Sobur)表示, 受宏观经济增速放缓影响, 国内市场需求持续承压。

索布尔表示, 当前印尼经济增长水平仍未达到支撑消费全面恢复的区间。他指出:“国内市场尚未实现实质性复苏。从发展阶段看, 迈向富裕国家通常需要经过经济增速达到8%左右, 而目前印尼经济增速仍处于4%至5%区间。”

在居民购买力尚未明显改善的背景下, 本土家具产品在国内市场的消化

能力有限。同时, 进口产品对市场形成明显挤压。随着跨境电商及网络交易平台快速发展, 大量低价进口家具产品加速进入市场, 凭借价格优势及获取便利性, 对消费者形成较强吸引力。

尽管部分进口产品在质量和耐用性方面存在不足, 但其价格优势在当前消费环境下更具竞争力。索布尔表示:“当前市场上进口产品占比明显上升, 消费者更倾向选择价格更低、获取更便捷的商品, 即使其质量和使用寿命相对较低。”

从应用场景看, 餐饮服务成为进口家具的重要使用领域。不少咖啡馆及餐厅倾向采购非实木材质家具, 以降低初期投入成本, 但相关产品耐用性相对有限。在此背景下, 本土家具企业在中低端市场的份额持续受到挤压。

在外需方面, 行业对美国市场依赖度较高。目前约54%的印尼家具出口

流向美国市场。一旦美国市场需求出现波动, 将对印尼家具出口产生直接影响。

索布尔表示:“当前行业已形成对单一市场的较高依赖, 一旦美国市场出现波动, 相关影响将迅速传导至出口端。”

受美国市场需求波动影响, 行业出口增长面临不确定性。HIMKI提出, 到2030年实现家具出口额达60亿美元的目标, 而当前出口规模约为30亿美元。

在此背景下, 推动出口市场多元化已成为行业共识。HIMKI正积极引导企业拓展欧洲、中东、印度及金砖国家等新兴市场。同时, 印尼与欧盟推进的《全面经济伙伴关系协定》(I-EU CEPA)有望通过降低关税水平, 为家具产品出口创造更加有利的制度环境。

索布尔强调:“推进市场多元化势在必行, 行业发展不能长期依赖单一市场。”(er)

## 塑料价格上涨推高印尼食品饮料成本 行业利润空间承压

【本报讯】印尼食品饮料生产商会(GAPMMI)表示, 受塑料价格上涨及原材料供应趋紧影响, 印尼食品饮料行业生产成本持续上升, 并逐步向终端市场价格传导。

印尼食品饮料生产商会主席阿迪·卢克曼(Adhi S. Lukman)表示, 塑料作为主要包装材料, 其价格波动对行业成本影响显著。目前行业普遍面临原材料价格上涨与供应紧张的双重压力, 部分企业已出现采购困难。

据介绍, 上游供应商近期已发出预警, 包装用塑料原材料库存可能在未来数月内趋紧, 个别企业预计最早将于5月或6月面临阶段性断供风险。

阿迪表示, 当前塑料价

格涨幅较大, 不同品类涨幅在30%至100%之间, 包括用于肉制品及冷冻食品的基础包装材料。

从成本结构看, 包装成本在食品饮料产品成本中占比约20%至25%。在此情况下, 如塑料价格上涨100%, 将推动产品成本上升约25%, 对企业定价能力形成明显压力。

目前, 部分企业已开始上调产品售价, 价格传导效应逐步显现。一些依赖塑料包装的基础民生商品, 如大米和食用油等, 终端价格已出现上涨。

阿迪指出, 上述价格变动主要由包装成本上升所致, 而非产品本身价格变化。

他进一步表示, 成本上升正持续压缩企业利润空

间。例如, 在包装成本占比约20%的情况下, 若塑料价格上涨60%, 将推高产品成本约12%;若终端售价仅上调约5%, 则利润空间将被压缩约7%。

为缓解原材料供应压力, 行业正推动拓展进口渠道。在国内供应不足背景下, 引入替代来源成为必要选择。

他同时指出, 上游塑料产业亦面临产能收缩问题, 部分企业产量下降约30%。相关企业在生产过程中仍需依赖进口部分原材料, 导致整体供应链承压。

分析认为, 塑料价格上涨及供应趋紧正通过产业链向下游传导, 对食品饮料行业成本结构及终端价格体系产生持续影响。(er)

## 针记集团将在勿里碧县建设大型养殖场 饲养三万头奶牛预计年产牛奶18万吨

【本报讯】萨沃里亚集团(Savoria Group)作为针记集团(Djarum Group)旗下企业, 将在中爪哇省勿里碧县建设一座大型奶牛养殖场。这座巨型牧场将占地710公顷。

该项目将由萨沃里亚集团旗下的经营实体——Global Dairi Bersama有限公司负责开发。未来, 该养殖场将饲养多达3万头奶牛, 预计年产牛奶18万吨。

萨沃里亚集团首席执行官伊赫珊·慕莉亚·普特丽解释说, 这项投资旨在打造一个综合性奶牛养殖区, 不仅聚焦生产, 还关注养殖户赋能与可持续性。

周五(4月17日), 她表示:“这项投资还有望使中爪哇省的牛奶产量翻

一番, 并加强在国家乳业生态系统内与养殖户的合作关系。”

他还强调, 可持续性是该项目的重要组成部分, 包括将牲畜粪便转化为有机肥料, 以及在乡村地区强化循环经济。

除了直接吸纳劳动力外, 这座大型牧场预计还将在上下游领域产生广泛的经济影响。每年约2000公顷的饲料作物种植预计可惠及约5000名农民。

与此同时, 每年约7000头公牛犊的育肥计划将为勿里碧及周边地区约8000名养殖户创造合作机会。

印尼农业部畜牧与动物卫生总司长阿贡·苏甘达表示, 这项投资是政府推动粮食自给自足战略的一部分, 特别是在牛奶这一

大宗商品方面。

阿贡表示:“通过这项投资, 我们希望能带来积极影响, 包括推动经济增长、创造就业机会、提升人力资源素质, 并改善勿里碧县及中爪哇省社区的社会福利。”

中爪哇省省长艾哈迈德·卢特菲也表达了相同观点。他强调省政府将全力支持加速该投资项目的落地。

他说:“我鼓励尽快启动项目进程, 最迟在2027年实现生产目标, 如果可能的话, 奠基仪式或盛大开幕可安排在五月份举行。”

据悉, 根据印尼政府数据, 到2029年全国牛奶需求预计将达到850万吨, 而国内产量仍难以满足。(cx)

# 印尼央行调查：2026年首季度企业经营保持稳健

【本报讯】印度尼西亚银行（印尼央行，BI）最新发布的企业活动调查（SKDU）显示，2026年第一季度印尼企业经营表现整体保持稳健。

调查显示，加权净余额（Weighted Net Balance）录得10.11%，虽较2025年第四季度的10.61%略有回落，但整体仍处于扩张区间。

印尼央行传播部主任Anton Pitono于周五（4月17日）在雅加达表示，多数行业经营表现依然向好。具体来看，增长主要来自金融服务业、

农林渔业、制造业，以及批发零售与汽车摩托车维修等行业。

他指出，这一表现与一季度多项全国性宗教节日带动的消费需求回升密切相关，包括农历新年、宁静日（Nyepi）、斋月及1447年开斋节。同时，农业进入收获季也为经济活动提供支撑。

从产能利用情况来

看，一季度产能利用率为73.33%，较2025年第四季度的73.15%小幅提升。

这一提升主要由农林渔业及制造业带动。

与此同时，企业财务状况整体良好，流动性与盈利能力均保持稳健，融资环境也较此前更加宽松。

展望未来，受访企业预计2026年第二季

度经营活动将进一步增强，加权净余额预计升至14.80%。

增长动力主要来自农林渔业，随着粮食作物收获季延续，相关活动有望持续活跃。

此外，降雨减少将推动采矿与采石行业活动回升，而随着多个项目陆续开工，建筑业也预计同步走强。（asp）

# 受上市公司分红季提振 综合股价指数收涨

【本报讯】受印尼股市上市公司分红季提振，印尼证券交易所综合股价指数（IHSG）周五（4月17日）收涨。

盘面显示，IHSG早盘一度上涨15.505点，涨幅0.20%，触及7,636.887点；午后涨势延续，但尾盘有所收窄，最终上涨12.62点，涨幅0.17%，报7,634.00点。

与此同时，LQ45指数（45只蓝筹股）上涨1.55点，涨幅0.20%，报758.87点。“涨幅并不强劲，而且幅度有限。从技术层面来看，此次上涨更像是此前承压后的反弹，并受到4月份开始的股息派发等季节性因素的影响。因此，尽管开盘时有所上涨，但雅加达综合指数最终仅小幅收高，反映出购买力尚不足以支撑上涨。”资本市场观察员Elandry Pratama周五在雅加达表示。

Elandry表示，短期内，市场参与者的注意力将转向国内情绪，尤其是印尼央行（BI）将于下周（2026年4月21日至22日）公布的基准利率决议。

“这种情况导致市场参与者采取观望态度，限制了雅加达综合指数的上涨潜力。”Elandry说道。

根据印尼证券交易所数据，当日共成交233万零657笔，成交量410亿4986万4136股，成交金额达15兆9703亿2781万8640盾。个股方面，上涨348只，下跌349只，平盘261只。

**涨幅居前个股包括：**  
POLU (Golden Flower) 上涨2900盾，收于17425盾；SINI (Singaraja Putra) 上涨1650盾，收于18250盾；IBST (Inti Bangun Sejahtera) 上涨700盾，收于7725盾；IFSH (Ifishdeco) 上涨500盾，收于3050盾。

**跌幅居前个股包括：**  
PGUN (Pradiksi Gunatama) 下跌325盾，收于9725盾；RMKE (RMK Energy) 下跌290盾，收于3270盾；ITMG (Indo Tambangraya Megah) 下跌250盾，收于26575盾；TKIM (Tjiwi Kimia造纸厂) 下跌250盾，收于8875盾。

亚洲主要股市多数下跌：日经225指数下跌1042.44点（-1.75%），报58475.90点；恒生指数下跌233.93点（-0.89%），报26160.33点；上证指数下跌4.12点（-0.10%），报4051.43点；海峡时报指数下跌9.90点（-0.2%），报4997.93点。

**盾币贬值50盾**  
周五（17日），雅加达银行间即期美元汇率（JISDOR）收于1美元兑17189盾，较前一交易日（17139盾）贬值50盾。（asp）

# 印尼证券交易所将摘牌18家上市公司，协调推进回购安排

【本报讯】印尼证券交易所（BEI）宣布，将对18家上市公司实施摘牌（delisting），自2026年11月10日起生效，原因包括公司已被宣告破产或股票被暂停交易超过50个月。

印尼证券交易所上市评估主管 Gede Nyoman Yetna于4月13日（周一）在雅加达表示，在作出摘牌决定前，交易所已对相关公司开展多阶段的监管辅导，包括督促整改、给予改善空间，并持续进行跟踪评估。

Nyoman表示：“在辅导过程中，自发行人出现持续经营（going concern）问题起，交易

所即与监管机构及相关各方保持协调，直至其触及摘牌标准，并推进其在摘牌后履行股份回购（buyback）义务。”

上述安排依据印尼金融服务管理局2024年第45号条例（POJK 45/2024）关于发行人及上市公司发展与强化的相关规定。

为加强投资者保护，Nyoman指出，交易所对已被停牌满6个月的公司即发布潜在摘牌公告，并每6个月进行一次提示。

“此举既是对发行人的提醒，也为投资者提供提前预警，以关注潜在摘牌风险。”他说。

根据交易所第I-N号



I Gede Nyoman Yetna

规则，若上市公司在财务或法律方面遭遇对持续经营产生重大负面影响的情形，且未能展现充分的恢复迹象，交易所可对其实施摘牌。

“同时，相关股票在最近至少24个月内已在常规市场及现金市场持续处于停牌状态。”Nyoman补充道。

2026年4月11日，交易所已正式宣布上述18

家公司的摘牌决定，生效日期为2026年11月10日。

在摘牌实施前，交易所要求相关公司于2026年5月11日至11月9日期间完成股份回购安排。

其中，因破产被摘牌的公司共有7家，分别为PT Cowell Development Tbk (COWL)、PT Mitra Pemuda Tbk (MTRA)、PT Sri Rejeki Isman Tbk (SRIL)、PT Sunindo Adipersada Tbk (TOYS)、PT Sejahtera Bintang Abadi Textile Tbk (SBAT)、PT Tianrong Chemicals Industry Tbk (TDPM)以及PT Omni Inovasi Indonesia Tbk (TELE)。

此外，另有11家公司因停牌时间超过50个月而被摘牌，包括PT Eureka Prima Jakarta Tbk (LCGP)、PT Sugih Energy Tbk (SUGI)、PT Marga Abhinaya Abadi Tbk (MABA)、PT Limas Indonesia Makmur Tbk (LMAS)、PT North-cliff Citranusa Indonesia Tbk (SKYB)、PT Envy Technologies Indonesia Tbk (ENVY)、PT Golden Plantation Tbk (GOLL)、PT Polaris Investama Tbk (PLAS)、PT Triwira Insanlestari Tbk (TRIL)、PT Nusantara Inti Corpora Tbk (UNIT)以及PT Jaya Bersama Indo Tbk (DUCK)。（asp）

# 印尼央行：制造业景气度回升，2026年首季度延续扩张态势

【本报讯】印度尼西亚银行（印尼央行，BI）发布数据显示，2026年第一季度制造业（工业加工行业）景气度继续改善，并维持在扩张区间（指数高于50）。

这一表现体现在印尼央行即时制造业指数

（PMI-BI）的回升。数据显示，一季度PMI-BI录得52.03%，高于上一季度的51.86%。

印尼央行传播部主任Anton Pitono于4月17日（周五）在雅加达表示，从分项指标来看，制造业扩张主要由成品库存、生产以及订单总

量共同带动，上述三项指标分别录得54.43%、54.07%和53.20%，均处于扩张区间。

从子行业来看，多数细分行业同样维持扩张态势。其中，纸及纸制品、印刷与记录媒介复制行业表现最为突出，指数达57.27%；

其次为皮革、皮革制品及鞋类行业（55.83%），以及食品饮料行业（55.33%）。

展望后续，Anton Pitono表示，2026年第二季度制造业预计仍将保持扩张，PMI-BI有望升至52.26%。

他指出，推动扩张

的主要动力仍来自生产活动、成品库存及订单需求的持续改善。

从行业分布来看，大多数子行业预计仍将处于扩张区间，其中家具行业景气度预计最高，其次为皮革及鞋类行业，以及食品饮料行业。（asp）

# 税务总局酝酿出台新版退税规定

【本报讯】财政部税务总局（DJP）正加紧完善有关税款超额缴纳预先退还（即退税）流程的新规。

税务总局宣传、服务与公共关系主任Inge Diana Rismawantiya表示，加快退税将优先面向纳税遵从度较高的纳税人，未来退税发放也将更加精准聚焦目标群体。

Inge于4月16日（周四）在东爪哇省Nganjuk县举行的媒体交流活动中表示：“我们希望获得快速退税的，确实是纳税遵从度高的纳税人，核心是让政策更加精准到位。”

她进一步指出，该政策旨在提升退税发放的准确性，同时维护税收体系的公信力。

根据相关规定，纳税人多缴的税款仍将全额退还。她强调，退税属于纳税人的合法权利，必须予以保障，税务总局不会占用本应归属于纳税人的资金。

“对于退税权利，我们非常清楚，这直接关系到纳税人的权益。如果确属纳税人应得，我们当然不会予以滞留。”她说。

不过，税务总局也在确保退税流程更加规范，特别是加速办理的预先退税，仅适用于具有良好合规记录的纳税人。

“目前我们的方向是，能够享受快速退税或预先退还机制的，必须是真正具备良好纳税遵从记录的纳税人。”她表示。

尽管如此，Inge尚未披露该退

税机制的具体细则，并建议公众等待即将发布的2025年财政部长第37号条例（PMK 37/2025）（PMK）正式出台。

“核心就是让政策更加精准，明确谁能够获得相关便利。不过不用担心，（PMK）很快就会发布，与其提前透露尚未签署的内容，不如耐心等待。”她说。（asp）

## 印尼股市行情 4月17日

### 最高盈利(Top Gainer)

序号	股代号	开盘	最后	变化	变化(%)	交易量	交易额(千)
1	POLU	14525	17425	19.97%	2900	71400	1196715
2	SINI	16600	18250	9.94%	1650	5982800	108916565
3	IBST	7025	7725	9.96%	700	1000	7375
4	IFSH	2550	3050	19.61%	500	1699100	5266323
5	RISE	1910	2380	24.61%	470	8331600	18727958
6	UNIC	11100	11550	4.05%	450	21400	249845
7	GPKP	1930	2320	20.21%	390	4171300	9180745
8	GMTD	1525	1905	24.92%	380	128900	236081
9	AADI	10950	11300	3.20%	350	18775100	211745325
10	ARKO	7700	8000	3.90%	300	4897000	37976620

### 最高受损(Top Loser)

序号	股代号	开盘	最后	变化	变化(%)	交易量	交易额(千)
1	PGUN	10050	9725	-3.23%	-325	18900	184393
2	RMKE	3560	3270	-8.15%	-290	21647400	71821403
3	ITMG	26825	26575	-0.93%	-250	2272800	60817493
4	TKIM	9125	8875	-2.74%	-250	1903500	17149523
5	UANG	4590	4340	-5.45%	-250	987000	4315787
6	MLPT	29150	29000	-0.51%	-150	261100	8709945
7	BYAN	12500	12375	-1.00%	-125	45200	557198
8	INKP	10050	9925	-1.24%	-125	2030700	20235705
9	BLUE	3380	3270	-3.25%	-110	519000	1728969
10	BBCA	6525	6425	-1.53%	-100	156827000	1013566410

## 全球股市

亚股	涨跌	幅度
日经指数	58475.90	跌 1042.44
韩国综合	6191.92	跌 34.13
香港恒生	26160.33	跌 233.93
上海综合	4051.43	跌 4.12

欧股	涨跌	幅度
英国FTSE	10564.40	跌 25.59
德国DAX	24297.66	涨 143.19
法国CAC	8288.44	涨 25.74
荷兰AEX	1017.26	涨 0.55

美股	涨跌	幅度
道琼工业	48578.72	涨 115.00
纳斯达克	24102.70	涨 86.69
S&P 500	7041.28	涨 18.33


Http://www.wsj.com \*at close source: Dow Jones 16/4/2026

## 证券交易所股价指数

部门	指数	波幅(%)
综合指数	7634.00	0.17
LQ45	758.87	0.2
JII	530.52	0.24
IDXENERGY	4183.21	-0.04
IDXBASIC	2316.17	0.24
IDXINDUST	2180.46	0.26
IDXNONCYC	770.58	0.57
IDXCYCCLIC	1147.88	-0.46
IDXHEALTH	1800.69	-0.09
IDXFINANCE	1398.48	-0.34
IDXPROPERT	993.66	1.98
IDXTECHNO	8163.20	0.5
IDXINFRA	2180.66	0.79

## 黄金行情

4月17日 ANTAM国营矿产公司报价
5克金片: 13285000 盾卖出 14115000 盾买进
10克金片: 26590000 盾卖出 28175000 盾买进



# 中國銀行

BANK OF CHINA

## 雅加达分行

本币结算 (LCS) CNY/IDR 2513 Date: 2026.04.17  
 外币对印尼盾牌价 Foreign Exchange Rate against IDR Time: 09:00:00

货币	汇买价	汇卖价	钞买价	钞卖价
AUD	12257.93	12287.93	0.00	0.00
CNY	2512.31	2516.31	2502.31	2526.31
EUR	20189.79	20239.79	0.00	0.00
GBP	23096.62	23156.62	0.00	0.00
HKD	2185.80	2189.80	2179.80	2195.80
JPY	107.10	107.60	0.00	0.00
SGD	13458.07	13488.07	0.00	0.00
USD	17120.00	17140.00	17105.00	17155.00



# BANK INDONESIA

BANK SENTRAL REPUBLIK INDONESIA

## 印度尼西亚中央银行

FOREIGN CURRENCY	现汇	
	买进	卖出
AUD	12251.53	12376.39
CNY	2501.80	2527.21
EUR	20111.07	20314.92
GBP	23123.21	23360.77
HKD	2178.21	2200.13
JPY	107.36	108.45
SGD	13419.58	13562.99
USD	17056.29	17227.71

TWD (google.com报导) 中间价 544.40



# 中国工商银行

(印尼)

中国快汇 (China Express Remittance) April 17, 2026  
 RMB-IDR (人民币-印尼盾): 2516 卖出;  
 USD-RMB 美元-人民币: 6.8132 卖-sell

外币名称	FOREIGN CURRENCY	现汇	
		买进	卖出
美元	USD	17140.00	17180.00
新币	SGD	13458.60	13508.60
港币	HKD	2191.94	2196.94
日元	JPY	107.41	108.01
欧元	EUR	20189.55	20259.55
澳元	AUD	12279.02	12329.02
英镑	GBP	23170.56	23260.56
人民币	CNY	2513.60	2518.60

## 中国富山亮相印尼纺织及服装机械展会 推出人工智能缝纫机



周四(4月16日), Hikari富山董事吴良杰(中), 在PT. Brothersindo Saudara Sejati市场营销总经理Pratama Tanada(左), 和Hikari富山销售经理范雯同下, 在雅加达JiExpo Kemayoran举行的2026年Indo Intertex & Inatex展会上, 观看人工智能缝纫机的演示。(商报/Muhammad Maan摄)

【本报讯】来自中国的缝纫机制造商富山Hikari在雅加达JiExpo Kemayoran举行的2026年印尼纺织及服装机械展览会(Indo Intertex & Inatex 2026)上, 推出最新一代人工智能(AI)缝纫机, 以支持提高印尼服装产品的质量。Hikari公司董事吴良杰称, Hikari上海富山精密机械科技有限公司生产的这款AI缝纫机, 能够生产出优质且价格合理的产品, 同时节省改造传统缝纫机的技术成本。

“这款产品满足服装行业的需求。它由人工智能控制, 能够生产出质量更好的产品。”他于周四(4月16日)在雅加达说道。

作为生产智能缝纫机的全球企业, 吴良杰表示, Hikari承诺构建人工智能技术并将其应用于服装生产活动中。

Hikari 9V III缝纫机的AI技术不仅能实现更优质的缝纫效果, 还能减少线迹起皱和断线的可能性, 从而提高生产效率。

“AI功能有助于节省更换缝纫材料的时间。在新技术出现之前, 更换材料需要机械师调整, 耗时10分

钟。而有了AI技术, 这种情况得以改善。这项技术可以将效率提升120%。”

该缝纫机还采用物联网(IoT)技术, 可以同时以相同的设置管理多台缝纫机。

Hikari已在多个国家扩展这款AI缝纫机的市场, 包括印尼。印尼因其服装行业近年来积极增长, 成为Hikari优先考虑的国家之一, 同时也是这款AI缝纫机的首发地。

这款AI缝纫机首次在三宝壟推出, 也可于2026年4月15日至18日在雅加达JiExpo Kemayoran D2展厅举行的Indo Intertex展会上看到。

Hikari缝纫机经销商PT. Brothersindo Saudara Sejati的市场营销总经理Pratama Tanada说, 这款基于AI的缝纫机能够智能工作, 其系统可以自动检测缝纫错误并根据所用面料类型调整设置。

“这样缝纫效果更整齐, 更精确, 更一致。这一举措同时也增强了印尼服装产品在国内外市场的竞争力。”

他透露, 西瓜哇、中爪哇和东爪哇等地区的多家服装厂从第一代起就已开始使用这款AI缝纫机。(lcm/mm)

## 水泥行业忧心煤炭库存告急 工厂面临停产风险



在南苏门答腊省Muara Enim县Tanjung Enim的Bukit Asam公司的煤矿。

【本报讯】国内水泥行业正面临煤炭供应受限的问题, 这已开始干扰工厂的运营。若这种情况持续下去, 停产风险将进一步扩大。

印尼水泥企业协会(ASPERSSI)主席利利克(Lilik Unggul Raharjo)称, 煤炭供应短缺的原因在于, 通常向水泥行业供应煤炭的企业的工作计划与预算(RKAB)只有部分获得政府批准或发布。

因此, 协会记录已有数家水泥厂停止运营, 例如PT Solusi Bangun Indonesia Tbk (SBI)的芝拉扎(Cilacap)工厂和杜班(Tuban)工厂。这种情况可能蔓延至印尼水泥公司(PT Semen Indonesia Tbk)的杜班工厂、SBI杜班工厂、南加里曼丹的Conch工厂以及北苏拉威西的Conch工厂。

他在雅加达举行的ASPERSSI联席会上表示, “有报告称SBI芝拉扎和杜班的几家工厂已停产。若没有新的供应, 且RKAB尚未制定, 那么多家公司可能停产。但感谢上帝, 部分RKAB已发布。”

根据ASPERSSI的数据, 截至2026年3月25日, 煤炭库存平均仅能维持到4月的第三周。(lcm)

他说明, 供应短缺已直接影响工厂运营。据报道, 包括芝拉扎和Tumpang地区在内的部分生产设施已停止运行。

“有报告称几家工厂停产。若没有新的供应且RKAB尚未制定, 多家工厂可能停产。”

该情况因最新发布的一份公务文件而加剧, 该文件指定矿山优先满足国家电力公司(PLN)的需求。

此外, 2025年第39号政府条例关于矿产和煤炭开采业务活动实施的规定也产生影响。

他表示, 根据该法规, 总统下令优先将煤炭供应给涉及公众利益的行业以及国有企业。该协会已向政府反映了这一情况, 包括能源与矿产资源部。

ASPERSSI监事会主席Christian Kartawijaya补充说, 水泥行业仍在等待煤炭国内义务(DMO)政策的明确。业界希望该政策能够以公平的方案保证供应的可用性, 使所有企业, 无论是国企还是私企, 都能获得公平竞争的机会。

# Inaplas: 塑料价格暴涨80% 市场进入价格逆转阶段

【本报讯】塑料价格的飙升趋势已不可阻挡。印尼烯烃、芳烃和塑料工业协会(Inaplas)表示, 在短期内价格上涨高达80%之后, 市场已进入“价格逆转”的新阶段。

日前, Inaplas秘书长Fajar Budiono duijizhe对记者解释说, 这次价格飙升是由中东冲突, 特别是霍尔木兹海峡战略要地冲突造成的全球供应中断引发的。“此前每吨塑料原料价格约为1000美元, 现在已上涨至1800美元。这意味着价格上涨了近80%。”

这次价格上涨的影响已开始向下游显现。成品塑料制品的价格上涨了40%至80%, 其中包括中小企业广泛使用的包装。

据Fajar称, 公众现在正直接感受到这种压力。食品摊贩和中小企业抱怨塑料包装价格大幅上涨。

斋月和开斋节期间, 价格上涨一度有所放缓。在此期间, 业内人士更加注重新增产能的配送, 以防止全球价格飙升完全转嫁到国内市场。“我们花了近20天的时间专注于开斋节的配送。一旦市场恢复正常, 价格立即飙升, 企业都感到震惊。”

不仅是价格, 供应问题也是一个严峻的挑战。该国约70%的塑料原材料仍依赖从中东进口。配送中断已导致供应中断近一个月。

为能维持生产的连续性, 目前, 该行业正依靠现有库存, 与此同时也在寻找替代货源。



塑料袋商店。

Fajar说道, 即便面临更长的运输时间和更高的物流成本, 但选项之一是将进口重心从美国转移过来。“目前最重要的是确保供应。价格调整之后自然会进行。”

在这种压力下, 业内人士已开始实施各种提高效率的措施来抑制成本上涨。这些策略包括降低产

品厚度、增加混合材料的使用, 以及提高再生塑料的使用率。

他总结道, 然而, Inaplas认为这种压力不会很快缓解, 塑料价格在最终找到新的平衡点之前仍有可能出现波动。“这不仅是价格上涨而已, 我们已进入了价格调整阶段。市场迟早会调整到新的水平。”(sl)

## ABMM力争达至2026年新矿山生产指标

【本报讯】ABM Investama公司(ABMM)正为2026年瞬息万变的大宗商品市场做好准备。在全球地缘政治紧张局势引发价格波动的背景下, 这家矿业服务公司选择专注于巩固业务基本面, 与此同时加速多元化发展。

日前, ABM Investama董事 Hans Manoe 解释说, ABMM公司今年的战略重点是稳定新矿产的产量。

他对记者称, 其中一个目标是优化位于亚齐的矿山, 并加快中加里曼丹的采矿作业。“ABMM将优先稳定并提高新矿区的生产量。亚齐矿将进行优化, 俾能实现稳定的月产量。同时, 中加里曼丹矿计划在完成许可证审批流程后, 2026年底开始作商业运营。”

Hans并未否认, 尽管因全球能源供应中断, 煤炭价格已上涨至每吨130至



ABM Investama 公司(ABMM)。

140美元左右, 但印尼煤炭行业仍面临挑战。

他解释道, 为能缓解运营成本压力, ABMM正在实施提高效率 and 严格控制资本支出(CapEx)的措施。“针对这些情况, ABMM采取谨慎而乐观的态度, 优先考虑严格的运营效率、严格的资本支出和现金储备策略。公

司致力于通过新的战略资产确保产量, 以降低未来价格下跌的风险。”

除了财务业绩外, Hans也强调在所有作业场所实施良好采矿规范(GMP)实现可持续发展的重要性。

此外, Hans强调, 遵守环境标准和良好治理是支持运营可持续性的关键。他解释道, “这种对可

持续发展的承诺不仅能提升公司声誉, 还能确保公司长期负责任且可持续的运营。”

正如此前所报导, ABMM截至2025年底的收入同比下降13.5%至10.4亿美元。经过调整之后, ABMM的利息税项折旧和摊销前盈利(EBITDA)同比也下降21.2%成为3.394亿美元。同样的, ABMM公司净利润同比下降49.3%成为7060万美元。

从运营角度来看, ABMM 2026年的表土剥离量同比下降12.9%成为2.354亿立方米。ABMM的煤炭挖掘量同比也下降12.4%成为3450万吨。

在燃料贸易业务方面, 2025年, ABMM销量为3.574亿公升。ABMM的物流业务也表现稳健, 准时交付率达到了94.5%。(sl)

## 2026年ACES扩张战略 开设数十家AZKO和NEKA新店

【本报讯】Aspirasi Hidup Indonesia公司(ACES)对业绩充满信心, 并准备在2026年继续拓展新店。

这家零售公司将继续推进其扩张战略, 目标是在印尼各地, 尤其是在二三线城市开设约25-30家AZKO门店和40-50家NEKA门店。

日前, ACES经理Gregory S. Widjaja表示, 公司将继续推出智能家居和智能厨房等相关创新产品, 并持续推进现有门店的翻新改造, 例如 AZKO Living World Alam Sutera, AZKO Kelapa Gading, AZKO Pondok Indah Mall 1 和 AZKO Living Plaza Bintaro, 俾能提升顾客的购物体验。

此外, ACES也将继续强化全渠道战略, 在AZKO Living Plaza Bintaro 和AZKO Living World Alam Sutera设立两间直播工作室, 俾能增强顾客互动, 并通过数字化渠道推动业务增长。

Gregory对记者表示, “基于此, ACES定下指标, 2026年实现中高个位数的销售增长。”

今年, ACES拨出4000亿至4500亿盾供资本支出。该资本支出主要将供作扩张和加强运营基础设施。

另据ACES报告, 2025年销售额有所增长。尽管销售额增长, 但ACES的净利润实际上有所下降。根据其财务报告, 2025



AZKO Living World Alam Sutera 店。

年, ACES的净销售额为8.63万亿盾, 比2024年的8.58万亿盾略增长0.65%。

2025年, 归属于总公司股东的净利润为6687.2亿

盾, 比2024年的8920.4亿盾下降约25.03%。相应地, ACES的基本每股收益也从此前的51.97盾下降成为38.96盾。(sl)

## PTPP加速在Senen地区建设324套宜居住房



工人在雅加达完成一座高层建筑的建设。

【本报讯】PTPP公司将在雅加达中部的Senen地区加速建设324套宜居住房, 以支持政府在城市住宅区整治方面的计划。

PTPP公司秘书佐科

(Joko Raharjo)称, 公司参与该项目是支持政府计划承诺的体现, 尤其是能为社区带来直接利益的社会基础设施建设。

佐科表示, “PTPP承诺

支持政府为民众提供宜居住房的计划。我们怀着全心全意服务的热情执行各项任务, 并优先考虑质量、安全和工期, 为社区能尽快感受到建设的效益。”

佐科称, 随着这种合作精神, 希望该项目在改善民众生活质量、创造更宜居、安全和有序的居住环境方面产生切实影响。

未来, PTPP将继续支持政府的各项战略基础设施建设计划, 特别是那些以提高民众福利为导向的项目。

该住房项目的建设是国企资产管理机构、Danantara Indonesia、住房与安置部(PKP)、中央统计局(BPS), 以及雅加达特区区政府之间合作的结果, 同时

也涉及其他国有建筑企业(BUMN Karya), 作为国家建设协同效应的一部分。

此前, 普拉博沃总统指示要改善人口稠密地区的居住环境质量, 尤其是Senen镇区Kramat村铁路沿线区域。

据悉, 国企资产管理机构负责人兼Danantara首席运营官Dony Oskaria与住房与安置部部长Maruarar Sirait已直接视察了开发地点, 以确保土地准备就绪并加速项目落实。

“作为国有建筑企业的一员, PTPP 与其他国有建筑企业一起, 优先质量、安全和工期的原则, 共同支持该项目的顺利建设。”(lcm)

# 熱烈祝賀



## 印尼華裔總會

### 第三屆特別會員大會圓滿成功

(2026年-2030年)



黃印華 先生  
榮任 總主席



黃德新 先生  
榮任 輔導主席

# 光孚重望 實至名歸

俞雨齡	許世經	姚忠從	張錦雄	謝瀚賢	許錦祥	陳迺士	陳伯年	陳煒賢
瑪麗	黃重慶	藍德良	蕭祿盛	吳其順	吳家財	陳泳志	林發振	謝億

(排名不分先後)

## 同敬賀

# 一艘日本自卫队舰艇进入台湾海峡 中方提出强烈抗议

【中新网北京4月17日电】中国外交部发言人郭嘉昆17日主持例行记者会。

有记者提问：今天一艘日本自卫队舰艇进入台湾海峡。中方对此有何评论？

郭嘉昆：日本自卫队舰艇进入台湾海峡活动，中国军队已依法依规处置。日本首相高市早苗发表涉台错误言论，已经给中日关系带来严重冲击。日方派自卫队舰艇进入台湾海峡，耀武扬威，蓄意挑衅，是错上加错，再次暴露日方一些人企图武力介入台海，破坏台海和平稳定的危险图谋。

此举严重损害中日关系政治基础，严重威胁中国主权和安全。中方对此坚决反对，已向日方提出强烈抗议。

台湾问题事关中国主权和领土完整，事关中日关系政治基础，是不可逾越的红线。中方再次敦促日方切实反思改错，悬崖勒马，谨言慎行，不要在错误的道路上越走越远。

另一方面，中国国防部发言人张晓刚在回应记者提问时，敦促日方同军国主义彻底切割。

据报道，日本国会参议院通过2026财年预算案，防卫预算突破9万亿日元，创下历史新高。日本政府本月拟正式修改“防卫装备转移三原则”，原则允许出口杀伤性武器等。记者就此询问中方评论。

张晓刚回应时称，种



中国外交部发言人郭嘉昆

种迹象表明，日本右翼势力正加快推动安保政策朝着进攻性扩张性方向转变，其所作所为严重违背《开罗宣言》《波茨坦公告》《日本投降书》等具有国际法效力文件的规定，严重违背日本宪法和国内既有规范，对战后国际秩序和地区和平稳定造成严重威胁。

他指出，日本军国主义曾给地区和世界带来深重灾难，但战后并未得到真正清算，现在日方又彻底撕下伪装，加速“再军事化”，这不能不令世人强烈担忧和谴责。“我们敦促日方停止倒行逆施，同军国主义彻底切割，否则只会失信于亚洲邻国和国际社会”。

# 美又一核动力航母失火 8名船员受伤

【中新网4月17日电】综合美国全国广播公司及福克斯新闻网16日消息，当地时间14日，美国海军“艾森豪威尔”号航空母舰在美国弗吉尼亚州朴茨茅斯的诺福克海军造船厂进行维护时发生火灾，导致多名船员受伤。

据美国全国广播公司报道，这起火灾导致8名船员受伤。美军方称，火灾已被舰上及船厂人员迅速控制并扑灭，8名船员经治疗后已恢复正常执勤。“艾森豪威尔”号属于

美国海军“尼米兹”级核动力航母，排水量约10万吨。该航母在2025年1月进入造船厂进行维护，计划包括对航母推进系统、船员居住性、作战系统及航空支援能力的全面改进。

在“艾森豪威尔”号此次失火之前，美国另一艘航母“福特”号在3月12日发生火灾，舰上的洗衣房起火。火势在数小时后得到控制，但仍造成约200名官兵因吸入浓烟受伤接受治疗。



资料图：美国海军“艾森豪威尔”号航空母舰

# 特朗普称不会再帮意大利 美媒：脆弱的美欧联盟再受挑战

【中新网4月17日电】综合报道，当地时间16日，美国总统特朗普在社交媒体平台上发帖，称今后不会帮助意大利。美国《华尔街日报》称，此举让本已脆弱的美欧联盟再受挑战。

特朗普表示，“意大利没有为我们站出来，所以我们也不会为了他们站出来。”他在该帖中附上英国《卫报》一篇报道，内容是意方拒绝执行打击伊朗任务的美军战机使用位于西西里岛的基地。

《卫报》的这篇报道指出，意大利国防部一位消息人士证实，“一些美军轰炸机”原计划在西西里岛的锡戈内拉军事基地降落，随后



资料图：美国总统特朗普。

飞往中东。但由于美军在军机已飞往西西里途中才申请降落许可，基地拒绝美军的申请。

该消息人士称，美方此

举意味着意方没有足够时间按规定提交议会审批。

《卫报》的报道还称，意大利总理梅洛尼办公室14日发表声明，否认此举

意味着与国际伙伴产生了“重大问题或摩擦”，并称意美关系“稳固且基于充分、忠诚的合作”。

特朗普发帖后，《华尔街日报》评论道，特朗普与梅洛尼曾经友好的关系已经出现裂痕，这使本已脆弱的美欧联盟面临新的挑战。

这是特朗普近日再次发泄对意大利的不满。特朗普14日在接受意大利媒体采访时，就对梅洛尼表达了不满，指责其不愿意加入美国对伊朗的战争。特朗普说，“我对她感到震惊，我原以为她很有勇气，但我错了。”特朗普还称，他与梅洛尼已有一段时间没有沟通。

# 1架新西兰军机多次抵近中国周边空域 中方：已作出坚决有力应对



中国外交部发言人郭嘉昆

【中新网北京4月17日电】中国外交部发言人郭嘉昆17日主持例行记者会。

有记者提问：据了解，近期新西兰空军1架军机多次抵近中国周边空域活动，不少民航航班受到影响。中方对此有何评论？

郭嘉昆：近期，新西兰空军1架P-8A反潜巡逻机持续在黄海、东海空域抵近侦察滋扰，损害中方安全利益，增加误解误判风险，也对相关空域民航飞行秩序造成严重干扰。中方已作出坚决有力应对，并向新方提出严正交涉。

中方敦促新方切实遵守国际法和

国际关系基本准则，尊重中国主权和安全关切，维护民用航空安全和秩序。

中国国防部新闻发言人张晓刚17日就近期涉军问题发布消息，针对新西兰军机在中国周边空域抵近侦察滋扰一事，张晓刚表示，中方敦促新方严格约束一线兵力，立即停止滋扰和危及民用航空安全的不负责任行为。

张晓刚指出，近期，新西兰空军1架P-8A反潜巡逻机不顾中方警告，在黄海、东海空域频繁抵近侦察滋扰，中国军队采取专业有力措施予以应对处置，并向新方提出严正交涉。



## 欢迎惠登小广告 / 分类广告 Telp: (021) 3912909 Email: shangbaoadv@gmail.com

其它 Lain-lain

**萬德福燕窩**

★专卖燕窝, 不含化学成分  
★已有十几年经验, 另售批發  
★已受国内外客户赞誉和信赖  
★品质保证, 价钱优惠  
中文热线: 085210692258

**世界咖啡之王 - 麝香猫咖啡**

精心挑选, 专业烘焙

**印尼特产**

扫一扫加我微信

100% 纯正

中文热线: 0812 809 1419

出售/租 新三层吉屋

MUARA KARANG BLOK 1

价仅售1M多

永久地址SHM

电视 沙发 冰箱 厨房

三个房, 内设冲房, 冷热器 冷气, 床, 衣橱

联系WA: 083879197878

看视频, 外国人可购买。

**地皮出售/出租**

Dijual/disewakan tanah

Kavling 靠近雅加达, Insinyur

Sutami 10000m2, RT008/003,

Kel karang anyar, kemiri,

Tangerang地区一万平方米,

電話 +62812 8091419

**DISEWA 出售/出租公寓**

Apartemen Greenbay pluit

2kmr, unfurnished, 36m

2unit bergandengan

hub: 081219861369

**沉香-保真! 保真!**

专业做沉香, 只有我们敢教您

辨别市面上的假沉香, 我们沉香

分几种品质, 开发票, 包过关。

**手串、佛珠、线香**

**摆件、香粉、烟片**

中文热线: 085213956789

**印尼雅加达平安特产**

★沉香(手链, 烟片, 粉, 木, 佛珠)

★东革阿里(5年或50年都有)

★血龙木, 帝王木, 菩提根, 碎渠

★向天果, 辣木子, 檀香, 黑檀, 琥珀

★红/黑珊瑚, 蜜腊, 珍珠等等

**我们提供免费外送服务**

欢迎各界旅行社, 导游与我们合作

请联系: 085210692258 加我微信

办理证件 Biro Jasa

**PT PRABU WIRA PRATAMA**

★延长签证 ★外国投资许可证

Visa Extension P.M.A

★工作签证 ★申请多次往返签证

KITAS Multiple Visa

料理一切证件像

建筑许可证, 工业许可证等等

微信: prabuwirapratama

公司: 021-6267217

手机: 0812 8208 3708

邮箱: pt.prabuwirapratama@yahoo.co.id

**华人服务站**

延长签证

申请多次往返签证

工作签证

处理各种签证问题

微信: [QR Code]

**印尼语补习老师**

教印尼语会话

靠近 CBD PLUIT GAJAHMADA,

CENTRAL PARK附近地区

(可靠, 安全, 信任, 无中介)

微信: wonderfulindonesia

料理一切印中翻译

矿业文件/商品介绍文件

贸易文件等等

翻译之文件保证保密

邮箱: wonderful0east@gmail.com

**Lowongan**

招聘经理助理

- 女性25-35岁, 长相好看

- 懂华语及印尼语

- 能操作电脑(无工作经验者, 一律欢迎)

寄履历表: translate@gmail.com

www.shangbaoinonesia.com

产品 Produk

**出售 印尼碾碾手镯**

扫一扫二维码

中记载碾碾有镇心安神凉血降压的功效

经长期配带对人体有益, 有增强免疫力,

防止老化, 稳定心律, 改善失眠等功效

碾碾同时具有极高的药用价值, 降血压,

安神定惊, 特别对咽喉肿痛, 碾碾可护身健

体, 延年益寿, 藏传佛教更视之为驱魔避邪

神奇宝物 联系: +6281219861369

**独家出售 金田黄原石**

金田黄产自印度尼西亚爪哇岛的

苏加武眉的山上水田下, 由于

这种石头在未经加工时, 看上去

很像是肥皂, 被称为“肥皂石”

金田黄原石及其制品的价格,

也进入了加速上升阶段。

联系: 085213956789

# CANELLA餐厅进驻雅加达HOTEL TENTREM酒店20层

## 呈献从午餐到晚餐的精致意式餐饮体验

【印尼唐格朗讯】雅加达Tentrem酒店隆重揭开Canella餐厅的新篇章。餐厅现已优雅迁至

酒店20层, 为宾客带来更高层次、更为精致的意大利美食体验。全新的空间视野, 营造出融合精致格

调、舒适氛围与仪式感的用餐环境。

目前, Canella已全面投入运营, 每日营业时间为中午12时至晚上10时, 既适合悠闲午餐, 也满足私密温馨的晚间用餐需求。

除了美食本身, Canella亦为各类从轻松聚会到浪漫晚宴、以及各类庆祝活动提供优雅场地, 让每一个重要时刻都在卓越服务中更加难忘。

作为唐格朗地区顶级意大利餐厅之一, Canella始终坚持呈现地道意式料理精髓。其烹饪理念以精致风味、优质食材与经典技艺为核心, 在低调优雅与现代奢华并存的环境中展现意大利美食的魅力。

Canella最初位于雅加



达Tentrem酒店六层, 很快成为Alam Sutera区域备受欢迎的意式餐厅之一, 为食客提供温馨而高雅的用餐体验。餐厅名称源自意大利语“肉桂”, 象征温暖、浓郁与团聚的核心价值。在行政总厨Ivan Leonard及其专业团

队的带领下, Canella拥有多达184个座位, 曾承载无数难忘的用餐时刻。

菜单方面, 餐厅精心呈现经典与创新兼具的意大利佳肴。从香脆的木烤披萨、手工意面, 到精选高品质牛排与特色创意菜品, 如三文鱼生切(Salmon Crudo)与鸭肉风干披萨(Duck Prosciutto Pizza), 每一道菜品均以匠心制作, 展现优质食材的本真风味, 带来既传统又创新的餐饮体验。

如今坐落于20层的Canella, 以更为雅致的室内设计及宁静氛围, 全面提升整体用餐感受。无论是浪漫约会、家庭聚会, 还是精致庆典, 这一全新空间都兼具私密与舒适,

为宾客提供独特而尊贵的用餐体验。

此次迁址不仅是空间上的升级, 更体现了Canella对卓越品质的持续追求。通过不断优化菜品与整体服务体验, Canella再次彰显其致力于打造精致难忘用餐时刻的承诺——关注每一处细节, 让每一次到访都值得细细品味。

如需预订或了解更多信息, 请联系:

Canella餐厅  
雅加达Tentrem酒店  
地址: Jalan Alam Sutera Boulevard, Tangerang 15325, Indonesia  
电话: (+62)812 6001 2300  
Instagram: @canella.jkt



## 美大学发布报告: 中美AI模型性能差距缩小至2.7%

近日, 美国斯坦福大学以人为本人工智能研究所发布了《2026年AI指数报告》。这份423页的年度报告对人工智能(AI)在能力、投资、就业、应用等方面进行了系统梳理。

### 中美差距几乎消失

最引人关注的发现之一, 是中美两国在AI模型性能上的差距已几乎消失。

报告指出, 自2025年初以来, 两国模型已多次交替登顶性能榜单。过去一年来, 这一差距虽有波动, 但始终保持在个位数。2025年2月, 中国“深度求索”公司的DeepSeek-R1曾短暂追平美国最佳模型。

截至2026年3月, 美国顶尖模型Claude Opus 4.6的Elo评分为1503, 而中国顶尖模型紧随其后, 差距仅有2.7%。

报告指出, 美国在基础模型创新、资本投入和算力基础设施上仍保持领先。美国拥有5427个数据中心, 是其他国家的10倍

以上。与之同步的是, 其能源消耗量也位居世界第一。

相比之下, 中国在科研产出与产业应用方面表现更为突出。报告显示, 中国在论文发表量、引用次数以及专利产出方面均处于领先地位, 在工业机器人(物理AI领域)部署数量上也位居世界前列, 占全球装机量的54%。越南媒体vietnam.vn网站指出, 这反映出中国AI技术在制造业领域的快速发展, 也体现了中国在AI领域的长期投资战略以及政府、企业和科研机构之间的紧密合作。

### 美国AI人才吸引力下降

长期以来, 美国是全球AI人才的“引力中心”, 但这一优势正在快速消退。

报告指出, 自2017年以来, 移居美国的AI学者数量下降了89%, 且仅在过去一年中就锐减了80%。

尽管美国仍是全球AI研究人员最多的国家, 但支撑这一优势的“人才流

入”正在枯竭。对于那些习惯于顶尖研究者自然流向美国公司的企业来说, 这一假设已不再稳固。

与此同时, 全球AI竞赛已不再是部分大国之间的“擂台赛”, 韩国已成为全球“创新密度”最高的国家, 人均专利申请量领跑世界。

随着各国竞相布局, “主权AI”已成为许多政府的首要政策考量。过去一年, 一些欧洲和中亚国家对其AI基础设施进行了大量投资, 使得拥有“国家支持的超级计算集群”的国家达到44个。但报告警告, 南美和中东国家在AI基础设施上落后, 可能引发新的“数字鸿沟”。

### AI“偏科”严重

报告指出, 生成式AI在3年内达到了全球53%的人口使用率, 普及速度快于个人电脑和互联网。然而, AI能力的进步并非均衡发展。

谷歌的Gemini Deep Think模型在2025年国际数学奥赛中, 以35分(满

42分)的成绩夺得金牌, 能在4.5小时内用自然语言完成端到端的解题。然而, 在专门测试时钟识别的ClockBench上, 顶尖模型正确读取指针时钟的概率仅为50.1%, 而人类为90.1%。

“AI能赢得数学奥数金牌, 却仍然无法可靠地读取时间。”报告用“锯齿状智能”来形容这种能力分布的不均衡。

在其他领域, 进步同样显著。AI智能体处理现实世界计算机任务的成功率, 从18个月前的12%跃升至2026年3月的66%, 距离人类表现仅差6个百分点。在网络安全任务上, AI智能体解决问题成功率从2024年的15%飙升至93%。

然而, 从数字世界跨入物理世界, AI的能力急剧衰减。机器人在软件模拟环境中的成功率可达89.4%, 但在真实的家务任务(如叠衣服、洗碗)中, 成功率骤降至12.4%。可见, 整洁的实验室与

凌乱的家居环境之间, 隔着一道难以逾越的“鸿沟”。

### AI对就业的影响显现

AI对就业的影响正在显现。报告发现, 生产率提升明显的领域, 往往也是初级岗位减少的领域。

在美国, 22—25岁的软件开发人员就业率自2024年以来下降了近20%, 而年长从业者数量增加。类似情况也出现在客户服务领域。企业调查显示, 计划中的裁员规模已超过近期实际裁减幅度。

然而, 当就业市场对年轻人的“大门”开始收窄时, 教育体系却尚未教会他们如何与AI共处。报告发现, 4/5的美国高中生和大学生已经在使用AI完成学业任务, 主要用于研究、论文编辑和头脑风暴, 但只有一半的中小学习制定了AI使用政策, 仅6%的教师表示这些政策是清晰的。

全球范围内, 超过90%的国家已提供计算机科学课程, 但AI教育推进较

慢。中国和阿联酋已开始将AI纳入必修课程。

### 最强AI模型透明度下降

当AI能力越来越强, 我们对它的了解却越来越少。报告中的“基础模型透明度指数”平均得分, 从上一年度的58分骤降至40分。IBM以95分领跑, 而xAI的Grok和Midjourney仅得14分。

能力最强的模型往往披露的信息最少。超过90%的知名AI模型由私营公司创造, 但许多公司不再披露训练数据集大小、参数数量或训练时长。去年发布的95个知名模型中, 有80个未公开其训练代码。

报告还披露了AI的环境成本。xAI公司训练Grok 4模型估计产生了72816吨二氧化碳当量, 相当于17000辆汽车一年的排放量。AI数据中心的电力容量已达29.6吉瓦, 接近纽约州峰值用电需求。仅GPT-4o的推理用水量, 就可能超过1200万人的饮用水需求。



## 美都新闻

每周一至周五

晚上 22:05 现场直播



Fiona Yuan  
袁玲



Lilik Cendrani  
李淑贞



Lusi Zhang  
张曼曼

LIVE metrotvnews.com

@METROTV @METRO\_TV METROTXINWEN @XINWENMETROTV



# 六度荣获PROPER绿色评级 Jababeka基础设施公司成绿色工业园区典范

【本报讯】印尼Jababeka基础设施有限公司(PT Jababeka Infrastruktur), 作为芝卡朗Jababeka工业园区的管理方, 再次荣获由印尼环境与林业部/环境控制局(KLH/BPLH)颁发的2025年度PROPER(企业环境管理绩效评级计划)绿色评级。

该奖项于近日在雅加达东部印尼缩影公园(Taman Mini Indonesia Indah) Sasono Langen Budoyo礼堂举行的2026年PROPER环境奖颁奖典礼上正式颁发。这也是Jababeka基础设施公司第六次获得该项殊荣, 进一步巩固其作为印尼绿色工业园区典范的地位。

该绿色评级奖项由公司总裁董事Didik Purbadi亲自领取, 表彰企业在环境管理方面持续超越合规标准(beyond compliance), 并将可持续发展理念全面融入园区运营各个层面。

Didik Purbadi表示, 他对所有为Jababeka工业园区可持续发展做出贡献的利益相关方表示感谢。

他说:“政府标准日益严格, 但我们将其视

为动力。我们的团队在过去一年全力以赴, 不仅满足标准, 更努力超越标准。累计六次获得PROPER绿色评级, 体现了Jababeka生态体系中所有利益相关方的协同合作。可持续发展不仅是责任, 更是我们希望留给下一代的宝贵遗产。”

他补充说, 未来公司将通过“多方协同(pentahelix)”模式,

与政府、学术界、社区及媒体合作, 推动园区内企业持续合规甚至超越既有标准。

PROPER是由印尼环境与林业部/环境控制局实施的环境评估机制, 旨在推动企业持续提升环境管理绩效。绿色评级授予那些在环境管理方面超越基本要求的企业, 包括实施环境管理体系、提高资源利用效率, 以及开展具有实际成效的社会赋能项目。

Didik指出, 该奖项体现了公司一系列具体举措, 包括运营污水处理厂(WWTP), 确保排放水质符合环保标准, 并在

2024年实现数千立方米清洁水的节约; 开发小规模再生水利用系统(Mini Scale Recycle Effluent WWTP), 将处理后的水用于非饮用用途; 通过能源效率提升和绿色运营减少排放; 以及推动基于循环经济原则的废弃物管理。

在社会层面, Jababeka基础设施积极推进妇女赋权、社区粮食安全、清洁用水与卫生设施普及, 以及就业机会创造, 覆盖园区周边14个村庄和4个乡镇, 惠及数千名员工及数万名居民。”Didik介绍道。

所有可持续发展战略均通过“多方协同”模式推进, 并通过Jababeka市议会(City Council Jababeka)这一跨利益相关方对话平台加以协调。

未来, 作为PT Jababeka Tbk旗下子公司之一, Jababeka基础设施将继续推动绿色技术创新, 扩大社会影响, 作为长期可持续发展战略的一部分。”

Didik表示, 随着第六次获得PROPER绿色评级, 公司将进一步巩固其在印尼可持续工业园区转型中的引领地位, 同时为构建更加负责任与包容性的国家工业未来拓展更广阔的合作空间。(mm)



印尼环境部长Hanif Faisol Nurofiq (右三) 在雅加达向Jababeka基础设施公司总裁董事Didik Purbadi (右二) 颁发PROPER绿色评级奖杯。



印尼环境部长Hanif Faisol Nurofiq (左) 在雅加达与Jababeka基础设施公司总裁董事Didik Purbadi握手, 庆祝其荣获PROPER绿色评级。

## 国家航天局: 2026年, 中国航天任务继续密集实施

【中新网4月17日电】国家航天局17日下午召开新闻发布会, 国家航天局系统工程司副司长刘云峰介绍过去一年航天成就及今年主要任务。

刘云峰表示, 回望过去的一年, 中国航天探索太空的脚步稳步迈进。2025年, 共执行92次航天发射任务, 发射次数比2024年提升35%。天问二号探测器成功发射, 进入小行星

2016H03转移轨道, 开启中国首次小行星探测与采样返回之旅。天问一号任务持续开展火星全球与区域性探测, 3.5TB科学数据已面向全球科学家公开发布。载人航天圆满完成4次发射任务和2次返回任务, 并成功完成了首次应急发射, 载人登月工程任务有序推进。积极推进重点行业领域和大众消费领域北斗规模应用。资源三号04星成功发射, 进一

步提升中国立体对地观测能力。中国卫星互联网系统建设全面加速, 规模化星座生产建设加速推进。长征二号丁火箭实现百发百胜, 成为中国第二型突破百发的运载火箭。朱雀三号、长征十二号甲两型重复使用运载火箭进行首飞测试。

国际合作方面, 中国作为东道国持续支持亚太空间合作组织发展。中国和意大利联合研制的中意

电磁监测卫星02星成功发射, 为空间环境监测等提供新的技术手段和数据支持; 与巴西合作的中巴地球资源卫星06星正在按计划研制, 05星正在细化技术方案论证。2025年4月, 中国国家航天局会同上海市政府、生态环境部、中国气象局, 联合巴西科技创新部、法国国家空间研究中心、泰国高等教育与科研

创新部共同主办航天应对气候变化国际会议, 促进各国航天机构在空间应用领域合作, 提升全世界应对气候变化的航天能力。第76届国际宇航大会上, 嫦娥六号任务团队获颁国际宇航联合会2025年度世界航天奖团体组奖项。

刘云峰介绍, 2026年, 中国航天任务继续密集实施, 天问二号将接近目标小行星, 开展近距离探测; 载人航天工程将实施

神舟二十三号等载人飞船任务; 多型重复使用火箭将开展飞行验证; 商业航天将以高水平安全保障高质量发展。国际合作方面, 中国与欧洲合作的太阳风磁层相互作用全景成像卫星将发射, 旨在揭示太阳风与磁层相互作用过程和变化规律; 中巴地球资源卫星合作将继续实施, 延续中国与巴西近40年合作友谊。

刘云峰介绍, 2026年, 中国航天任务继续密集实施, 天问二号将接近目标小行星, 开展近距离探测; 载人航天工程将实施

## 全球嘉宾在沪热议中国具身智能“加速跑”

【中新社上海4月17日电】在17日召开的2026年智元合作伙伴大会上, 来自全球30多个国家和地区的2500余名嘉宾共聚上海, 热议中国具身智能“加速跑”。

空中客车高级副总裁格雷斯·翁巴赫向记者表示, 高端装备制造行业迫切需要实体人工智能技术, 以实现更深层次的优化, 持续提升生产质量与安全水平。

“中国在这一领域的发展令人惊叹, 有超过150家企业在研发具身智能机器人。”格雷斯认为, 在人工智能正从语言模型走向可与现实物体交互的实体机器人时代, “中国的机器人产业与传感器、电池、电动汽车等技

术深度协同, 有大量技术从电动车领域迁移而来, 转化效率显著提升”。

在他看来, 中国堪称新技术的绝佳试验场, 迭代快、改进快、应用快。格雷格判断, 具身智能机器人行业正处在爆发式增长的临界点, 未来两到三年将集中实现通用性突破, “之后行业发展, 将拥有无限可能”。

Mr.Robot公司创始人埃德文在接受采访时表示, 作为一家总部位于马来西亚、专注于为全球零售场景提供机器人解决方案的公司, 他们正计划在马来西亚搭建数据采集中心, 推动零售机器人在全球范围内的普及应用。

埃德文称, 在具身智能领域, 中国的发展令

他印象深刻。他的公司计划在今年落地数十台机器人, 并在明年扩大部署, 启动数据飞轮。

来自英国的智慧城市咨询公司创始人伊恩·普尔福德介绍说, 他所在的米尔顿·凯恩斯是一座快速发展的新城, 居民们对机器人抱有很高期待。

“中国机器人的硬件、平台、开放软件体系, 和英国市场高度契合。”伊恩说, 英国重视本地部署、本地服务器、本地数据与本地开发, 而中国开放的生态恰好支持合作伙伴自主开发应用、自主开展训练。

他坦言, 自己更关注实用价值:“我希望看到机器人做真正的工作。而中国的技术进步速度, 让我充满信心。”

## 武汉以“五育”并举护航青少年健康成长

【中新网武汉4月17日电】“不考核升学指标, 而是考核学生身心健康。”近年来, 武汉以教育评价改革为牵引, 联动多部门协同发力, 以“五育”并举破解学生“学得累、动得少、睡得晚”难题, 推动“健康第一”教育理念落地见效。

武汉市新闻办17日召开新闻发布会, 聚焦“落实‘五育’并举 健康第一”教育理念, 通报守护学生身心健康与全面发展工作成效。

武汉市教育局党委委员、副局长张念强介绍, 该市自2023年起推行《中小学校书记校长发展素质教育履职考核评价体系》, 摒弃升学指标, 聚焦思想品德、文明行为、体质健康、近视控制等10项核心指标, 构建可测可评

的“素质测评尺”, 倒逼育人理念变革。2024年, 该改革覆盖全市936所义务教育学校。

如今, 武汉173处红色场馆成为“行走的思政课堂”; “双减”工作持续深化; 创新性开设的40分钟加长版大课间, 让学生在运动中放松身心; 合唱、舞蹈、书法、绘画、戏剧、曲艺等艺术项目走进学生生活; 家园、田园、社团、校园、创园5张劳动教育清单, 帮助学生“识五谷、勤四体”, 德智体美劳实现深度融合。

为保障学生运动时长, 武汉教育部门要求学生全员走出教室、校园空间全面开放, 彻底解决以往课间运动不足问题。同时严格落实体育课程, 构建课内高效练、课外全员

赛的模式, 打造市、区、校、班四级体育赛事体系。市体育局同步开展体育冬夏令营、发放培训消费券、开放公益游泳场馆, 2025年超22万人次义务教育阶段学生享受免费游泳服务。

在守护青少年心理健康方面, 武汉教育部门建立“预防教育一问题发现一预警干预一专业救援”工作闭环, 专兼职心理健康教师配备率超95%。武汉市妇联推出“父母成长营”“家庭教育公益大讲堂”, 着力打通家校社协同育人“最后一公里”。

数据显示, 通过近三年的改革实践, 2025年武汉市学生体质健康总体优良率达55.31%, 较2023年提升19.69个百分点, 近视率较2023年下降1.69个百分点。

## 中国成功发射高精度温室气体综合探测卫星

【中新社北京4月17日电】据中国航天科技集团消息, 北京时间4月17日12时10分, 中国在酒泉卫星发射中心使用长征四号丙运载火箭, 成功将高精度温室气体综合探测卫星发射升空, 卫星顺利进入预定轨道, 发射任务取得圆满成功。

高精度温室气体综合探测卫星是国家民用空间基础设施中长期发展规划的业务卫星, 卫星携带大气探测激光雷达、宽幅高光谱温室气体监测仪、红外

高光谱大气成分探测仪、紫外高光谱大气成分探测仪、云和气溶胶成像仪5台有效载荷。

该卫星将在全球首次实现主被动温室气体联合探测及紫外红外污染气体联合探测, 可为自然资源、农业农村、林业和草原、气象等行业应用的观测要素信息提取、业务专题产品批量化生产等业务化运行提供遥感数据支撑, 服务现代化基础设施体系构建。

高精度温室气体综合探

测卫星入轨后, 将与大气环境监测卫星协同观测, 构建主动激光、紫外、可见光、红外等综合观测手段的环境监测天基平台, 大幅提升中国温室气体、污染气体、气溶胶等高精度监测能力, 为全球气候变化研究、节能减排、环境外交与履约、污染防治等生态环境管理提供技术支持。

执行本次发射任务的长征四号丙运载火箭是一款常温液体三级运载火箭, 具备发射多种类型、

不同轨道要求卫星的能力, 可实施一箭一星或多星发射, 700公里太阳同步轨道运载能力为3吨。

此次任务是长征系列运载火箭的第638次飞行。本次任务星箭均由中国航天科技集团八院抓总研制。

4月17日, 中国在酒泉卫星发射中心使用长征四号丙运载火箭, 成功发射高精度温室气体综合探测卫星。(中国航天科技集团八院供图)



# 爱情不是一杯茶



夜明 著

“倒不是为了别的，离了儿子怎么办哪？我就让她在床上给绑了一个多月，竟然真的把牌瘾给戒了……”  
顾晴光嗤之以鼻：“这种女人要来做什么？”

上。就连北雪，他也觉得万通公司实在有病，居然弄这么丑的女人来当客户经理。后来居然还暗恋他，弄得他不得不去找公司老板理论。

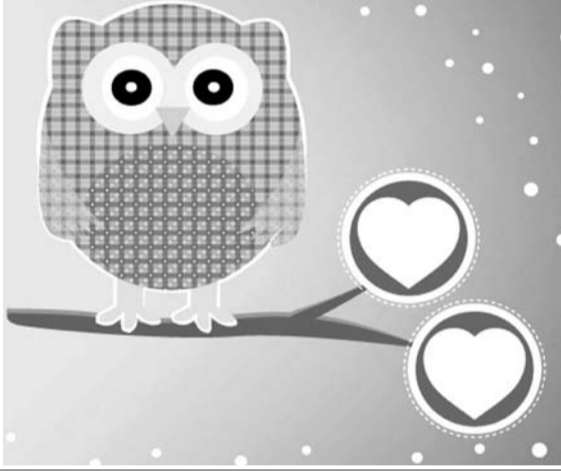
“你不懂啊，少年仔，等你到我这个年纪就知道老婆的好了。”  
顾晴光还是不为所动。他对女人的印象仅仅在会吵会闹会吃饭的花瓶

北雪买了盒饭进来，折腾了这半天，她自己午饭也没有吃，想起罗江宁的邀约，她恨恨地瞪了顾晴光一眼，却见他恹恹地拨着盒饭里的菜，一脸无精打采的表情。  
北雪冷笑一声，“不吃就扔了，摆那副脸给谁看！”  
“买这种东西……”顾晴光挑起了几粒米，“硬得简直嗑牙。”  
“你果然还是不够饿！”北雪从他手里抢过盒饭扔到了桌上。  
顾晴光瞪大眼，“你！”  
北雪根本不理他，匆匆扒了几口饭，拎起包就出了医院。跟那种人待得久了，连脾气都会变得恶劣，干脆不理他，任他去自生自灭好了。只是想到那些钱，北雪却有点心疼，觉得自己的运气还真是背。

回到公司里，小昭笑嘻嘻地凑过来，“哎呀，不得了，桃花片片开呀。”  
北雪一愣，她因为年纪轻怕压不住阵，很少和底下的人开玩笑，不知小昭是抽的什么风，“怎么啦？”  
“你先说怎么谢我。”  
北雪微蹙了眉头，“不说就算了。”  
“哎？”小昭拖住她，“你真不想听？”  
“要紧的事你当然会告诉我，不要紧的事，你告诉我，我都不想听。”  
“你狠。”小昭咬着牙从口袋里掏出一张便条，“本来想敲你一顿冷饮的，看这样子，我不但敲不到你，反而得求着你。”

■ (19)

## 人生感悟



别和小人过不去；因为他本来就过不去。  
别和社会过不去；因为你会过不去。  
别和自己过不去；因为一切都会过去。  
别和往事过不去；因为你还要过下去。

## 一等女茶师



阳光晴子 著

湖的对岸则是一片杏花林，白色粉色杏花交叠，景致极为动人。许家人迎了贵客进入别庄，寒暄后再由穿着得体的丫鬟或小厮带领着男客或女客往左右两方走。虽中间隔着月形湖，视线所及仍可看到。此时，男女两边都是欢声笑语。  
不过当吕莹莹一出现，男女双方的目光就全看向她。众所周知，她是方家的童养媳，有人顾忌，不愿传出与人争妻的名声。但也有心大的富商公

商家女的身分是矮了一截，不过一旦成贵妾，方家地位也就提高了。知情者都知孙嘉欣是连考虑都没有就拒绝了，还特意让人传话出去。吕莹莹日后只会是当家主母，让一票蠢蠢欲动想纳贵妾的世家权贵都歇了心思。吕莹莹才现身，就让许玉兰勾着手往女眷那边奔去。一群珠翠环绕的女子坐在水榭说笑，一旁还有主家请来的女子弹琴助兴，衣香鬓影，极是热闹。

许玉兰前阵子去了江南姥姥家，待了两个月侍疾。这两天才回来，早就有一肚子话要跟闺蜜倾吐。因而一坐下，她笑咪咪的缠着吕莹莹说起侍疾老人家的甘苦。她与吕莹莹同龄，但因个子矮些，老是被误认比吕莹莹小。其实她还大吕莹莹三个月呢，当时是因为哥哥看中对方，她才特意跟对方接近，后来两人意外成了闺中密友。许玉兰圆脸大眼睛，皮肤白皙，一袭粉蓝色绣蝴蝶金边裙服，加上个性大刺刺，表情生动，看来特别可爱。一群小姑娘聚在一起，谈的是最新的八卦，也就是佛州高潮迭起的斗茶大赛，更有姜岱阳一掷千金为吕莹莹这个妹妹翻转结果的贴心与魄力。吕莹莹也不知怎么的，听到她们说得热络，话中透露对姜岱阳的倾心羡慕，她竟然有些不开心。  
正午时，阳光热烈，许家人早早就选在凉爽的花厅设了席宴，各色佳肴好酒上桌，自是丰盛。

■ (104)

## 六指琴魔续集

倪匡 著



他身形略动，向後退出了一步，真气运转，贯於右臂，严阵以待。  
只听得钓魂叟扬声大笑，道：“吕小侠，你莫非还要作困兽之斗吗？”  
吕麟一声冷笑，道：“鹿死谁手，尚未可知，你吹什麼大气？”  
钓魂叟更是扬声怪笑，道：“好，难怪你能扬名天下，原来当真胆识过人，若是我倚多为胜，谅来你死不瞑目？”  
吕麟一听得他如此说法，心中便不禁为之一动，暗忖只是钓魂叟一人，已然是极其难以应付。如果船上所有的高手，再一哄而上的话，只怕自己，更无幸理。如今，听钓魂叟的语气，像是依老卖老，颇有和自己单打独斗之意，自己何不以言语将之套住，就和他一人，见个高下？  
钓魂叟虽然成名已久，但自己只要小心些，只怕也不致於落败，无论如何，总比和他们许多人一起动手好得多！  
也主意打定，冷笑一声，道：“即使你们一齐上，我又何惧？”  
钓魂叟阴恻恻一声冷笑，道：“你不必使激将法！”  
吕麟“哼”地一声，道：“钓魂叟，你如果多少有点骨气，何以会想出投奔六指琴魔这样的念头来。像你这种人，还配什麼激将法？”  
钓魂叟一听吕麟此言，面色不由得陡地一沈。  
他面色一沈之际，双目之中，那种

■ (348)

## 湖水

倪匡 著

我苦笑了一下：“谢谢你，改天来拜望你。”  
我放下了电话，望着江建：“你听到了，那间金铺，在十六年前被火烧毁了，我想，放火的一定

疑！”  
江建点着头：“是啊，王振源今年十二岁，怎可能在他的口中，讲出在十六年前已经毁于火灾，根本无

就是那个人！”  
江建叹了一口气，“如果真是有那样一个人的话。”  
我的神情一定非常严肃，因为我自己感到面部肌肉的僵硬。  
我道：“一定有那个人的，如果没有花花金铺，又如果花花金铺现在还在，那么我或许还会怀疑，但是现在我却一点也不怀疑！”

人知道的一家小金铺的名字来？”  
他同意了我的话，但是他的神情，仍然很迷惘。  
江建道：“照那样说来，那人也不是最近淹死在湖中的。”  
“可能。”  
“鬼……如果说真有鬼，难道能存在那么久，而又附在另一个人的身上？”  
我站了起来，我并没有回答江建的问题，因为我们对于鬼魂，所知实在太少。  
绝大部分的人，以“科学”的观点，否定鬼魂（灵魂）的存在。而其实，否定一样物事的存在，而又未能解释许多怪异现象，是最不科学的观点！  
一直到现在为止，对于人死后的精神、灵魂等等问题，还没有系统的科学研究。就算有人在研究，也被排斥在科学

的领域之外，而被称为“玄学”，在那样的情形下，我有什么办法回答江建的问题？  
所以，我来回踱了几步之后道：“这件事，我请你暂时保守秘密。不要对任何人谈起，更不要告诉王振源免得他害怕。”  
江建道：“是。那么，录音是不是要继续？”  
“当然要，我们还希望获得更多的线索，而且，还要尽可能观察王振源的行动！”  
江建又和我讨论了一些事项，告辞离去。  
白素在江建离去之后，走进书房来，道：“你们在讨论一些什么啊，我好像听得有人在不断骂人！”  
我便将发生在王振源身上的事，和白素讲了一遍。

■ (12)

# 东南亚U-17杯：印尼0-1不敌马来西亚

【美都新闻网4月17日电】雅加达时间4月16日晚，印尼U-17国家队在格雷西克格罗拉佐科萨穆德罗体育场举行的东南亚U-17杯比赛中以0-1比分负于马来西亚。

比赛一开始，双方就展开了开放式的攻防。双方你来我往，互有攻守。印尼青年队获得一次定位球机会。潘杜·阿约的任意球威胁到了马来西亚队的球门，但被对方门将扑出。

第11分钟，潘杜再次威胁到马来西亚队的球

门，但他的射门偏出了球门右侧。

马来西亚队顽强抵抗。一名马来西亚球员的一记劲射被印尼门将诺亚·利奥扑出。

第33分钟，马来西亚队利用角球机会，由穆罕默德·法里兹头球破门，打破了印尼队的僵局。

印尼球员创造了几次扳平比分的机会，但都未能转化为进球。上半场结束时，比分仍然是0-1。

下半场伊始，年轻的印尼球员们立即展开猛攻。他们竭尽全力追赶比分，从直塞球到禁区外的远射，无一例外。然而，他们始终未能破门得分。

第55分钟，马来西亚队险些扩大领先优势，阿姆哈德·优素福的一脚远射稍稍偏出。

凭借这场胜利，印尼队在战胜东帝汶后积3分，继续保持晋级希望。在A组的另一场比赛中，越南队以10-0横扫东帝汶。这场胜利确保越南队以6分位列小组第一。印尼和马来西亚分列第二和第三。东帝汶则垫底。

输给马来西亚也让印尼青年队晋级下一轮的希



印尼国家队。

望变得十分渺茫。印尼必须在4月19日对阵越南比

## 梅西收购西甲第五级别联赛球队科尔内利亚



【美都新闻网4月17日】阿根廷球星梅西正式收购西甲第五级别联赛俱乐部科尔内利亚，此前相关收购程序已全部完成。

据俱乐部官网周五发布的消息称，梅西已正式成为科尔内利亚俱乐部的老板。

这一举措进一步巩固了梅西与巴塞罗那之间的深厚联系，也体现了他对加泰罗尼亚地区体育发展及本土人才培养的承诺。这种联系源于他在巴塞罗那效力时期，并延续至今。

梅西对年轻球员发展的投入，也体现在俱乐部完善的青训体系中。该俱乐部拥有多支青年队，参加国家及地区最高级别的青

少年赛事。

这位阿根廷队长还通过其他青年发展项目展现了他对青年人才的投入，例如梅西杯，这项赛事于去年12月在迈阿密举行了首届比赛。

本次锦标赛汇聚了八支世界顶尖的U16球队：纽维尔老男孩、国际米兰、河床、迈阿密国际、马德里竞技、切尔西、曼城和巴塞罗那。

梅西的加入标志着俱乐部历史的新篇章，旨在推动体育与机构层面的发展，夯实基础，并持续投资于人才培养。该项目将由长期愿景和战略规划引领，融合雄心、可持续发展理念以及与本地社区的紧密联系。

## 哈登大概率跳出合同！若米切尔续约谈判失败：骑士会认真考虑交易

【网易体育电】北京时间4月17日，据The Athletic (TA) 报道，联盟消息人士透露：哈登下赛季拥有4200万美元球员选项，他大概率会选择跳出。即便后续签下一份年薪更低的长期合同，薪资总价依旧不菲。

结合现行劳资规则，天价薪资会不断压缩球队运营空间。一支常年缴纳巨额奢侈税、却年年止步次轮的球队，根本无法长期维持。除此之外，米切尔2027年将解锁自由球员资格，今夏即可提前续约。

TA表示，若米切尔选择续约，骑士将以他为核心长期建队；若续约谈判破裂，管理层会认真考虑交易送走他。

骑士极力避免走到交易核心的地步。球队十分看重米切尔，他本赛季再度打出巅峰表现，稳稳锁定最佳阵容席位，本人也毫无离队意愿。

但当今联盟争冠窗口期转瞬即逝，骑士的夺冠窗口，就在当下。

本赛季东部冠军争夺陷入大乱斗：东部榜首活塞天赋炸裂但投射薄弱；尼克斯球星云集却发挥极不稳定；博彩机构看好凯尔特人，但塔图姆回归后球队仍在磨合；而骑士，在赛季初就被视作东部夺冠头号热门。

中期交易引进哈登、施罗德、埃利斯，彻底补强了球队持球发起能力；小前锋轮换深度相比赛季初全面升级；新秀杰伦-泰森成为联盟



最大黑马；赛季长期缺阵的斯特鲁斯迎来健康回归；主帅肯尼-阿特金森也稳定启用迪恩-韦德担任首发小前锋。前后场攻防衔接、阵容磨合问题，相比过往几个赛季大幅改善。

当莫布利与阿伦同时在场时，骑士每百回合净胜对手8.9分。哈登出战的比赛里，骑士取得19胜7负的优异战绩。他与阿伦的挡拆配合无缝衔接、即插即用；和队内顶级射手梅里尔迅速形成绝佳连线。据数据机构Second Spectrum统计：常规赛期间，哈登场均送出2.7次直接转化三分命中的助攻。换算完整赛季场均数据，这是哈登自火箭MVP时期以来，和队友打出的最顶级挡拆/传球联动表现。

“他绝对是篮球历史上球商最高的球员之一。”梅里尔评价道。

即便如此，骑士仍在适应哈登，哈登也在不断融入新团队。哈登和米切尔两人场上联动并不多。自哈登加盟以来，二人互相挡拆的合计次数仅有17次。

“我们围绕他打出了很好的团队配合，未来还能继续优化磨合，”米切尔上月接受The Athletic采访

时说道，“现在我们拥有一名无需挡拆、自主创造进攻优势、还能精准分球的顶级持球大核，进攻体系瞬间丰富。轮换阵容换我带队时，又能切换另一套打法。换作对手教练，根本没法针对性布置防守战术。”

季后赛阶段，骑士该如何搭配双核战术、破解对手防守？

交易得到哈登后，主帅阿特金森重新打磨整套战术体系。哈登生涯很少搭档大量无球跑动的射手，不过他已逐渐适应这类打法。骑士全队，尤其是梅里尔等外线球员，无球空切积极性极强。

阿特金森全力为哈登打造舒适打法；哈登也主动适配新队友。熟悉哈登生涯的人都清楚，他向来擅长融入新体系，即便这和他当年“我自带体系”的经典标签截然不同。

哈登每转战一支新球队，首要选择都是转型组织大脑、主打串联。从火箭到篮网、篮网至76人、快船再到如今的骑士，他的球权使用率一路主动下调，本赛季在克利夫兰再度复刻团队打法。

“他抱着无私打球的心态加盟球队。”主帅阿特金森评价。但骑士想要连续赢下两至三轮季后赛、冲击总决赛乃至总决赛，难度依然不小。

如果本轮季后赛圆满成功，这套骑士核心阵容有望完整保留、继续冲冠；一旦季后赛早早出局，球队必将迎来又一次大规模重建洗牌。

24小時 棺車免費服務

下雨不用傘

汽車可直開到靈堂面前下車

靈堂寬敞,全部冷氣

# 第一殯儀館

## RUMAH DUKA JELAMBAR

Jl.P.Tubagus Angke No.49(Jelambar) Jakarta

Telp: (021)-5665471-3, 5664436, 5664317-19, 5665555 (Hunting)

WA: 0811 989 4949

VIB-B座	VIB-B座	VIB-B座	VIB-B座	SUITE-2座
TJOA GEK HOA 女65岁 04月19日出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	ARIANNA ALEXANDER ANGGARA 女12岁 04月19日出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	RICCA SHIEK 女42岁 04月19日出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	PHILIP ALEXANDER 男10岁 04月19日出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	LOEKINTO (AHLEN) 男57岁 04月19日 11:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场
DELUXE-5座	日葵花座	莲花座	菊花座	富贵花座
SETIAWAN SUSANTO 男63岁 04月19日 08:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	SUNG KIAT TJIN 女69岁 04月19日 10:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场	TJEN KANG FA 女91岁 04月19日出殡 空运返邦加坟场之阳	IR DE YUNGHUN TANASAL 男61岁 04月20日 11:00出殡 安葬于SANDIEGO坟场之阳	BONG KIUK MUI 女74岁 04月20日 13:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场
玉兰座	百合花厅	第15座	第20座	第23-24座
LAUW LIANG NIO 女73岁 04月19日 09:00出殡 火化于王宫火葬场	JAYADI PERMANA 男56岁 04月19日出殡 安葬于得卡亚路尔坟场之阳	RUDY 男50岁 04月19日 09:00出殡 火化于王宫火葬场	SANDINI 女32岁 04月19日 10:00出殡 安葬于PASAR MINGGU坟场之阳	ROBERT IRAWAN 男72岁 04月19日 13:00出殡 火化于JABAR AGUNG火葬场

熱烈祝賀

# 印尼華裔總會第三屆特別會員大會圓滿成功



(2026年-2030年)



本會創會人之一  
黃印華先生  
榮任 總主席



黃德新先生  
榮任 輔導主席

## 任重道遠

# 印尼閩南同鄉聯誼會



## 精誠團結

- |     |      |                    |
|-----|------|--------------------|
| 高景源 | 陳麗莎  | 林發振                |
| 許泰金 | 許冰浩  | 謝億                 |
| 陳迺士 | 白建南  | 黃玉明                |
| 林銀滿 | 鄭素英  | 李煥章                |
| 陳耀基 | 黃志祥  | 洪明志                |
| 邱清耀 | 許加強  | 許宏德                |
| 謝正剛 | 張仲年  | 林成富                |
| 謝學群 | 林三地  | 陳群元                |
| 黃嘉成 | 傅文績  | 林昇耀                |
| 許善教 | 王欽聰  | 江玟良                |
| 陳健  | 楊秀珍  | 洪允城                |
| 吳其順 | 黃建筑  | 鄭返英                |
| 黃榮年 | 顏培椿  | 李志雄 <sup>(會)</sup> |
| 洪培才 | 戴中立  | 陳德美                |
| 許宗鵠 | 張梓清  | 高美美                |
| 王景祺 | 謝瑞成  | 李慧君                |
| 洪長榮 | 何清俊  | 陳清明                |
| 張靜毅 | 呂世典  | 李志雄 <sup>(委)</sup> |
| 魏耀坤 | 歐陽運財 | 許水秋                |
| 許錦祥 | 許再山  | 陳金貫                |
| 黃鵬年 | 許世良  | 吳永升                |
| 蘇用發 | 邱聞天  | 陳楷財                |
| 吳明理 | 黃章掘  | 黃建南                |
| 王金陵 | 戴俊德  | 余麥風                |
| 林乃軒 | 陳泳志  | 陳志琨                |
| 謝英隆 | 郭徽章  | 陳清祿                |
| 郭再忠 | 甘紅英  | 洪若宗                |
| 謝瀚賢 | 張金發  | 張德超                |
| 葉錦標 | 吳重洋  | 白松基                |
| 黃志源 | 吳永健  | 陳遠勇                |
| 許世經 | 黃裕祥  | 陳輝福                |
| 黃正泉 | 吳家財  | 洪貴仁                |
| 傅樵忠 | 王振坤  | 劉善強                |

(排名不分先後)

同敬賀